



Dansk udgave

Retsforskrifter

64. årgang

19. februar 2021

Indhold

II Ikke-lovgivningsmæssige retsakter

AFGØRELSE

- ★ Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2021/260 af 11. februar 2021 om godkendelse af nationale foranstaltninger til begrænsning af virkningerne af visse sygdomme hos akvatiske dyr i overensstemmelse med artikel 226, stk. 3, i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2016/429 og om ophævelse af Kommissionens afgørelse 2010/221/EU (meddelt under nummer C(2021) 773) ⁽¹⁾ 1
- ★ Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2021/261 af 17. februar 2021 om udelukkelse fra EU-finansiering af visse udgifter, som medlemsstaterne har afholdt inden for rammerne af Den Europæiske Garantifond for Landbruget (EGFL) og Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne (ELFUL) (meddelt under nummer C(2021) 927) 10
- ★ Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2021/262 af 17. februar 2021 om udelukkelse fra EU-finansiering af visse udgifter, som Det Forenede Kongerige har afholdt inden for rammerne af Den Europæiske Garantifond for Landbruget (EGFL) (meddelt under nummer C(2021) 895) 33

RETSAKTER VEDTAGET AF ORGANER OPRETTET VED INTERNATIONALE AFTALER

- ★ Afgørelse nr. 1/2021 truffet af Udvalget for Tjenesteydelser og Investeringer den 29. januar 2021 om vedtagelse af en adfærdskodeks for medlemmer af retten, medlemmer af appelretten samt mæglere [2021/263] 36
- ★ Afgørelse nr. 1/2021 truffet af Det Blandede CETA-Udvalg den 29. januar 2021 om fastsættelse af de administrative og organisatoriske aspekter i forbindelse med driften af appelretten [2021/264] 41
- ★ Afgørelse nr. 2/2021 truffet af Det Blandede CETA-Udvalg den 29. januar 2021 om vedtagelse af en procedure for vedtagelse af fortolkninger i overensstemmelse med artikel 8.31.3, og artikel 8.44.3, litra a), i CETA som et bilag til dets forretningsorden [2021/265] 45

⁽¹⁾ EØS-relevant tekst.

★ Afgørelse nr. 2/2021 truffet af Udvalget for Tjenesteydelser og Investeringer den 29. januar 2021 om vedtagelse af regler for mægling til brug for parter i investeringstvister [2021/266]	48
--	----

II

(Ikke-lovgivningsmæssige retsakter)

AFGØRELSER

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESAFGØRELSE (EU) 2021/260

af 11. februar 2021

om godkendelse af nationale foranstaltninger til begrænsning af virkningerne af visse sygdomme hos akvatiske dyr i overensstemmelse med artikel 226, stk. 3, i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2016/429 og om ophævelse af Kommissionens afgørelse 2010/221/EU

(meddelt under nummer C(2021) 773)

(EØS-relevant tekst)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2016/429 af 9. marts 2016 om overførbare dyresygdomme og om ændring og ophævelse af visse retsakter på området for dyresundhed (»dyresundhedsloven«) ⁽¹⁾, særlig artikel 226, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I Rådets direktiv 2006/88/EF ⁽²⁾ fastsættes bl.a. dyresundhedsbestemmelser, som skal anvendes til markedsføring, import og transit af akvakulturdyr og produkter deraf, forebyggende minimumsforanstaltninger, der tager sigte på at øge opmærksomheden på vandrussygdomme, samt minimumsbekæmpelsesforanstaltninger, der skal anvendes ved mistanke om eller udbrud af visse sygdomme hos vanddyr. Nævnte direktiv ophæves ved forordning (EU) 2016/429 med virkning fra den 21. april 2021.
- (2) Artikel 9, stk. 1, litra d), i forordning (EU) 2016/429 omhandler regler, som finder anvendelse ved listeopførte sygdomme, for hvilke det er nødvendigt at træffe foranstaltninger for at forhindre spredning som følge af sygdommenes indførsel til Unionen eller flytning mellem medlemsstaterne.
- (3) EU-akvakultur er ekstremt forskelligartet for så vidt angår de opdrættede arter og produktionssystemer, der anvendes i medlemsstaterne, og det er sandsynligt, at denne forskellighed vil blive øget med tiden. Som følge heraf kan visse sygdomme, som ikke er opført på listen i artikel 9, stk. 1, litra d), i forordning (EU) 2016/429, dog være relevante for visse medlemsstater, enten fordi arterne findes i disse medlemsstater eller på grund af den type akvakulturproduktionsmetoder, der anvendes i disse medlemsstater. Hvis en sygdom, der ikke er en listeopført sygdom omhandlet i artikel 9, stk. 1, litra d), i forordning (EU) 2016/429 udgør en væsentlig risiko for akvatiske dyrs sundhed i disse medlemsstater, kan medlemsstaterne træffe nationale foranstaltninger i henhold til artikel 226, stk. 1, i samme forordning med henblik på at bekæmpe sygdomsspredningen, forudsat at disse foranstaltninger er relevante og nødvendige for de mål, der skal opnås.

⁽¹⁾ EUT L 84 af 31.3.2016, s. 1.

⁽²⁾ Rådets direktiv 2006/88/EF af 24. oktober 2006 om dyresundhedsbestemmelser for akvakulturdyr og produkter deraf og om forebyggelse og bekæmpelse af visse sygdomme hos vanddyr (EUT L 328 af 24.11.2006, s. 14).

- (4) For at sikre at de nationale foranstaltninger, som en medlemsstat foreslår, er relevante og nødvendige, skal Kommissionen på forhånd underrettes om foranstaltninger, der kan påvirke flytning af akvatiske dyr mellem medlemsstaterne, så foranstaltningerne kan blive godkendt eller, om nødvendigt, ændret.
- (5) Visse medlemsstater har fået tilladelse til at træffe nationale foranstaltninger til begrænsning af virkningerne af visse sygdomme hos akvakulturdyr i henhold til artikel 43 i direktiv 2006/88/EF. I Kommissionens afgørelse 2010/221/EU ⁽³⁾ fastsættes der nærmere bestemmelser om disse medlemsstater og om de sygdomme, som de har fastsat nationale foranstaltninger for.
- (6) Visse medlemsstater har opnået status som sygdomsfrie for koi-herpesvirus-sygdom eller gennemfører et godkendt udryddelses- eller overvågningsprogram for denne sygdom i henhold til direktiv 2006/88/EF. Koi-herpesvirus-sygdom er dog nu blevet listeopført som en kategori E-sygdom i henhold til Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2018/1882 ⁽⁴⁾, hvilket betyder, at det er en listeopført sygdom, som kræver overvågning inden for EU. Derfor kan den komme i betragtning med henblik på nationale foranstaltninger i henhold til artikel 226 i forordning (EU) 2016/429.
- (7) For at sikre en glidende overgang til den nye ordning i henhold til forordning (EU) 2016/429 skal de pågældende medlemsstater søge godkendelse af nationale foranstaltninger i henhold til artikel 226, stk. 2, i forordning (EU) 2016/429 fra den 21. april 2021.
- (8) Kommissionen har vurderet de foranstaltninger, som de pågældende medlemsstater har foreslået, under hensyntagen til Verdensorganisationen for Dyresundheds (OIE) ⁽⁵⁾ standarder samt de overordnede virkninger, som den pågældende sygdom og de vedtagne foranstaltninger har i Unionen. Kommissionen vurderer, at de pågældende medlemsstater har bevist relevansen og nødvendigheden af disse foranstaltninger med henblik på at retfærdiggøre deres godkendelse for at undgå introduktionen af de pågældende sygdomme til deres områder eller for at kontrollere deres spredning mellem medlemsstaterne. De pågældende medlemsstater bør derfor opføres i bilagene til denne afgørelse, hvor det er relevant.
- (9) I overensstemmelse med aftalen om Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirlands udtræden af Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab (udtrædelsesaftalen), særlig artikel 5, stk. 4, i protokollen om Irland/Nordirland sammenholdt med bilag 2 til nævnte protokol, finder forordning (EU) 2016/429 og Kommissionens retsakter, der har den som retsgrundlag, anvendelse i Det Forenede Kongerige for så vidt angår Nordirland efter overgangsperiodens udløb som fastsat i udtrædelsesaftalen. Det Forenede Kongerige (Nordirland) bør derfor opføres i bilagene til denne afgørelse, hvor det er relevant.
- (10) Med henblik på at beskytte sundhedsstatussen i de medlemsstater, der har fået godkendt nationale foranstaltninger for en specifik sygdom i henhold til artikel 226, stk. 3, i forordning (EU) 2016/429, skal sendinger af arter af akvatiske dyr, som er modtagelige for de pågældende sygdomme, have oprindelse i en medlemsstat, eller en del heraf, som er fri for den samme sygdom. Denne slags foranstaltninger skal ledsages af et officielt certifikat, som viser denne status som sygdomsfri.
- (11) Dyresundhedscertifikater, som attesterer oprindelsesstedet for en sending med bestemmelsessted i en medlemsstat, eller en del heraf, hvis nationale foranstaltninger er godkendt i henhold til artikel 226, stk. 3, i forordning (EU) 2016/429, skal indgå i de relevante officielle standardcertifikater til flytning af akvatiske dyr mellem medlemsstater,

⁽³⁾ Kommissionens afgørelse 2010/221/EU af 15. april 2010 om godkendelse af nationale foranstaltninger til begrænsning af virkningerne af visse sygdomme hos akvakulturdyr og vildtlevende vanddyr i overensstemmelse med artikel 43 i Rådets direktiv 2006/88/EF (EUT L 98 af 20.4.2010, s. 7).

⁽⁴⁾ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2018/1882 af 3. december 2018 om anvendelse af visse sygdomsforebyggelses- og bekæmpelsesregler på kategorier af listeopførte sygdomme og om fastlæggelse af en liste over arter og grupper af arter, der udgør en betydelig risiko for spredning af disse listeopførte sygdomme (EUT L 308 af 4.12.2018, s. 21).

⁽⁵⁾ OIE's sundhedskodeks for akvatiske dyr og OIE's Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals.

som fastsat i Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2020/2236 ⁽⁶⁾. Disse dyresundhedscertifikater skal anvendes, når akvatiske dyr af listeopførte arter har en medlemsstat, eller en del heraf, som bestemmelsessted, hvor Kommissionen har godkendt nationale foranstaltninger i overensstemmelse med artikel 226, stk. 3, i forordning (EU) 2016/429.

- (12) De nationale foranstaltninger, som godkendes ved denne afgørelse, bør kun anvendes, så længe de fortsat er relevante og nødvendige for at undgå introduktionen af sygdommene til de pågældende medlemsstater eller for at kontrollere deres spredning mellem medlemsstaterne. For at gøre det muligt for Kommissionen at foretage regelmæssige vurderinger af relevansen og nødvendigheden af denne slags foranstaltninger, og for at gøre det muligt eventuelt at ændre foranstaltningerne, bør medlemsstaterne indsende en årlig rapport til Kommissionen med en detaljeret beskrivelse af foranstaltningernes virkning i det foregående år. Sådanne årlige rapporter og anden relevant rapportering bør indeholde visse oplysninger, som er fastsat i Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2020/2002 ⁽⁷⁾.
- (13) Udryddelsesprogrammer, som er godkendt i overensstemmelse med artikel 226, stk. 3, i forordning (EU) 2016/429, bør medføre en forbedring af sygdomssituationen inden for en rimelig tidsfrist. Af hensyn til sammenhængen bør denne tidsfrist ikke være længere end den tidsfrist, som der er for et udryddelsesprogram for en kategori C-sygdom. Anvendelsesperioden for et udryddelsesprogram, som er godkendt i overensstemmelse med artikel 226, stk. 3, i forordning (EU) 2016/429, bør derfor ikke overstige seks år fra datoen for Kommissionens første godkendelse. I behørigt begrundede tilfælde og efter anmodning fra den pågældende medlemsstat skal Kommissionen have mulighed for at forlænge udryddelsesprogrammets anvendelsesperiode med yderligere seks år. Denne maksimums-anvendelsesperiode fastsættes med henblik på at give en rimelig tidsfrist for fuldførelsen af et udryddelsesprogram, samtidig med at uforholdsmæssige og længevarende afbrydelser af flytning af akvatiske dyr inden for Unionen undgås.
- (14) Af hensyn til klarheden i EU-lovgivningen bør afgørelse 2010/221/EU ophæves.
- (15) Da forordning (EU) 2016/429 anvendes med virkning fra den 21. april 2021, bør nærværende afgørelse også anvendes fra denne dato.
- (16) Foranstaltningerne i denne afgørelse er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Planter, Dyr, Fødevarer og Foder —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Genstand og anvendelsesområde

I denne afgørelse godkendes de nationale foranstaltninger, som er blevet truffet af de medlemsstater, eller dele af de medlemsstater, som er opført på listen i bilag I og II med henblik på at begrænse virkningerne af visse sygdomme, der angriber akvatiske dyr, i overensstemmelse med artikel 226, stk. 3, i forordning (EU) 2016/429, og følgende fastsættes:

- betingelser for den første godkendelse af disse foranstaltninger og deres fortsatte godkendelse
- restriktioner for flytning af akvatiske dyr mellem medlemsstaterne
- medlemsstaternes rapporteringsforpligtelser.

⁽⁶⁾ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2020/2236 af 16. december 2020 om regler for anvendelsen af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2016/429 og (EU) 2017/625 for så vidt angår standarddyresundhedscertifikater til brug ved indførsel til Unionen og flytning inden for Unionen af sendinger af akvatiske dyr og af visse animalske produkter af akvatiske dyr samt officiel certificering vedrørende sådanne certifikater og om ophævelse af forordning (EF) nr. 1251/2008 (EUT L 442 af 30.12.2020, s. 410).

⁽⁷⁾ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2020/2002 af 7. december 2020 om regler for anvendelsen af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2016/429 for så vidt angår EU-anmeldelse af og EU-rapportering om listeopførte sygdomme, for så vidt angår formater og procedurer for forelæggelse af og rapportering om EU-overvågningsprogrammer og udryddelsesprogrammer og for ansøgning om anerkendelse af status som sygdomsfri og for så vidt angår IT-systemet (EUT L 412 af 8.12.2020, s. 1).

Artikel 2

Godkendelse af nationale foranstaltninger i sygdomsfrie områder

De medlemsstater, eller dele heraf, som er opført i anden og fjerde kolonne af tabellen i bilag I, betragtes som frie for de sygdomme, som er opført i første kolonne af samme tabel, og har tilladelse til at træffe nationale foranstaltninger i overensstemmelse med artikel 226, stk. 3, i forordning (EU) 2016/429.

Artikel 3

Godkendelse af udryddelsesprogrammer for sygdomme, som er underlagt nationale foranstaltninger

1. De udryddelsesprogrammer, der er indført af de medlemsstater, der er opført i anden kolonne af tabellen i bilag II, vedrørende de sygdomme, der er opført i tabellens første kolonne, og som er underlagt nationale foranstaltninger, i de områder, der er anført i fjerde kolonne, godkendes.
2. Anvendelsesperioden for et udryddelsesprogram må ikke overstige seks år fra datoen for Kommissionens første godkendelse. I behørigt begrundede tilfælde kan Kommissionen, efter anmodning fra en medlemsstat, forlænge udryddelsesprogrammets anvendelsesperiode med yderligere seks år.

Artikel 4

Flytning mellem medlemsstaterne, eller dele heraf, af akvatiske dyr af modtagelige arter, som er underlagt nationale foranstaltninger, herunder udryddelsesprogrammer

Akvatiske dyr af arter, der er modtagelige for sygdommene, og som er anført i anden kolonne af tabellen i bilag III, må kun flyttes til medlemsstater, eller dele heraf, som er opført i anden og fjerde kolonne af tabellerne i bilag I og II, hvis de:

- a) har oprindelse i en medlemsstat, eller en del heraf, som er opført i anden og fjerde kolonne af tabellen i bilag I som frie for den pågældende sygdom, og
- b) ledsages af et officielt certifikat, som er udstedt af den kompetente myndighed i oprindelsesmedlemsstaten og udarbejdet i overensstemmelse med et relevant standarddyresundhedscertifikat, som omhandlet i kapitel 1, 2, 3 eller 5 i bilag I til gennemførelsesforordning (EU) 2020/2236, som præciserer de relevante garantier for de specifikke pågældende nationale foranstaltninger.

Artikel 5

Medlemsstaternes årlige rapport

1. Senest den 30. april hvert år forelægger de i anden kolonne af tabellerne i bilag I og II opførte medlemsstater en rapport for Kommissionen om de godkendte nationale foranstaltninger for den sygdomsfrie status i disse medlemsstater, og dele heraf, der er omhandlet i artikel 2, eller for de udryddelsesprogrammer, der er omhandlet i artikel 3, alt efter hvad der er relevant.
2. Den rapport, der er omhandlet i stk. 1, omfatter:
 - a) oplysninger om de foranstaltninger, som er blevet truffet i det foregående kalenderår med henblik på at vedligeholde status som sygdomsfri, herunder som minimum de oplysninger, som er fastsat i bilag III til gennemførelsesforordning (EU) 2020/2002, eller
 - b) oplysninger om udryddelsesprogrammets udvikling, herunder detaljer om den testning, som er blevet udført i det foregående kalenderår og som minimum de oplysninger, som er fastsat i del 4 i bilag V til gennemførelsesforordning (EU) 2020/2002.

3. Den rapport, der er omhandlet i stk. 1, skal beskrive grundene til, hvorfor status som sygdomsfri eller det udryddelsesprogram, alt efter hvad der er relevant, bør fortsætte med at gælde i yderligere et kalenderår. Der henvises navnlig til behandlinger, vacciner, sygdomsresistente bestandes eller andre relevante udviklingers tilgængelighed, hvis en eller flere af disse bliver en realistisk mulighed for at undgå og bekæmpe den pågældende sygdom efter indsendelsen af den foregående rapport.

Artikel 6

Ændring af godkendte nationale foranstaltninger

De nationale foranstaltninger, som er omhandlet i bilag I og II, kan ændres af Kommissionen, hvis de oplysninger, der er omhandlet i artikel 5, stk. 3, eller lignende oplysninger, der omhandler dyresundhedens udvikling, indikerer, at etableringen af restriktioner for flytning mellem medlemsstaterne ikke længere er nødvendig eller begrundet for at undgå introduktionen eller bekæmpelsen af spredningen af en bestemt sygdom.

Artikel 7

Ophævelse

Afgørelse 2010/221/EU ophæves med virkning fra den 21. april 2021.

Artikel 8

Anvendelse

Denne afgørelse anvendes fra den 21. april 2021.

Artikel 9

Adressater

Denne afgørelse er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. februar 2021.

På Kommissionens vegne
Stella KYRIAKIDES
Medlem af Kommissionen

BILAG I

Medlemsstater ⁽¹⁾, eller dele heraf, som betragtes som frie for visse sygdomme, der angriber akvatiske dyr, og som har fået godkendt de nationale foranstaltninger i overensstemmelse med artikel 226, stk. 3, i forordning (EU) 2016/429

Sygdom	Medlemsstat	Kode	Geografisk afgrænsning af det område, som har fået godkendt de nationale foranstaltninger
Koi-herpesvirus-sygdom (KHV)	Irland	IE	Hele landet
	Det Forenede Kongerige (Nordirland)	UK(NI)	Nordirland
Forårsviræmi hos karper (SVC)	Danmark	DK	Hele landet
	Finland	FI	Hele landet
	Ungarn	HU	Hele landet
	Irland	IE	Hele landet
	Sverige	SE	Hele landet
	Det Forenede Kongerige (Nordirland)	UK(NI)	Nordirland
Bakteriel nyresygdom (BKD)	Irland	IE	Hele landet
	Det Forenede Kongerige (Nordirland)	UK(NI)	Nordirland
Infektøs pankreasnekrose (IPN)	Finland	FI	Indlandsområderne
	Sverige	SE	Indlandsområderne
Infektion med <i>Gyrodactylus salaris</i> (GS)	Finland	FI	Tenojokis og Näämönjokis afvandingsområder; afvandingsområderne for Paatsjoki, Tuulomajoki og Uutuanjoki betragtes som stødpudezoner
	Irland	IE	Hele landet
	Det Forenede Kongerige (Nordirland)	UK(NI)	Nordirland

⁽¹⁾ I overensstemmelse med aftalen om Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirlands udtræden af Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 5, stk. 4, i protokollen om Irland/Nordirland sammenholdt med bilag 2 til nævnte protokol, omfatter henvisninger til medlemsstater i dette bilag Det Forenede Kongerige for så vidt angår Nordirland.

Ostreid herpesvirus 1 μ var (OsHV-1 μ var)	Irland	IE	Segment 1: Sheephaven Bay Segment 3: Killala Bay, Broadhaven Bay og Blacksod Bay Segment 4: Streamstown Bay, segment 5: Bertraghboy Bay og Galway Bay Segment A: Tralee Bay Hatchery
	Det Forenede Kongerige (Nordirland)	UK(NI)	Nordirland med undtagelse af Dundrum Bay, Killough Bay, Lough Foyle, Carlingford Lough og Strangford Lough
Infektion med salmonid alfavirus (SAV)	Finland	FI	Indlandsområderne

BILAG II

Medlemsstater ⁽¹⁾, eller dele heraf, med udryddelsesprogrammer for visse sygdomme, der angriber akvatiske dyr, og som har fået godkendt de nationale foranstaltninger i overensstemmelse med artikel 226, stk. 3, i forordning (EU) 2016/429

Sygdom	Medlemsstat	Kode	Geografisk afgrænsning af det område, som har fået godkendt de nationale foranstaltninger
Bakteriel nyresygdom (BKD)	Sverige	SE	Indlandsområderne
Infektøs pankreasnekrose (IPN)	Sverige	SE	Indlandsområderne

⁽¹⁾ I overensstemmelse med aftalen om Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirlands udtræden af Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 5, stk. 4, i protokollen om Irland/Nordirland sammenholdt med bilag 2 til nævnte protokol, omfatter henvisninger til medlemsstater i dette bilag Det Forenede Kongerige for så vidt angår Nordirland.

BILAG III

Arter af akvatiske dyr, som er modtagelige for sygdomme, for hvilke visse medlemsstater ⁽¹⁾ har truffet nationale foranstaltninger i overensstemmelse med artikel 226, stk. 3, i forordning (EU) 2016/429

Sygdom	Modtagelige arter
Koi-herpesvirus-sygdom (KHV)	Som opført i kolonne 3 i tabellen i bilaget til gennemførelsesforordning (EU) 2018/1882
Forårsviræmi hos karper (SVC)	Mamorkarpe (<i>Aristichthys nobilis</i>), guldfisk (<i>Carassius auratus</i>), karuds (<i>Carassius carassius</i>), græskarpe (<i>Ctenopharyngodon idellus</i>), almindelig karpe og koikarpe (<i>Cyprinus carpio</i>), sølvkarpe (<i>Hypophthalmichthys molitrix</i>), malle (<i>Silurus glanis</i>), suder (<i>Tinca tinca</i>), rimte (<i>Leuciscus idus</i>)
Bakteriel nyresygdom (BKD)	Aller arter af laksefisk (<i>Salmonidae</i>)
Infektøs pankreasnekrose (IPN)	Kildeørred (<i>Salvelinus fontinalis</i>), havørred (<i>Salmo trutta</i>), laks (<i>Salmo salar</i>), (<i>Oncorhynchus</i> spp.), almindelig helt (<i>Coregonus lavaretus</i>)
Infektion med <i>Gyrodactylus salaris</i> (GS)	Laks (<i>Salmo salar</i>), regnbueørred (<i>Oncorhynchus mykiss</i>), fjeldørred (<i>Salvelinus alpinus</i>), kildeørred (<i>Salvelinus fontinalis</i>), stalling (<i>Thymallus thymallus</i>), canadarødding (<i>Salvelinus namaycush</i>), havørred (<i>Salmo trutta</i>) og andre arter, som har været i kontakt med disse arter.
Ostreid herpesvirus 1 µvar (OsHV-1 µvar)	Stillehavsøsters (<i>Crassostrea gigas</i>)
Infektion med salmonid alfavirus (SAV)	Laks (<i>Salmo salar</i>), regnbueørred (<i>Oncorhynchus mykiss</i>) og havørred (<i>Salmo trutta</i>)

⁽¹⁾ I overensstemmelse med aftalen om Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirlands udtræden af Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 5, stk. 4, i protokollen om Irland/Nordirland sammenholdt med bilag 2 til nævnte protokol, omfatter henvisninger til medlemsstater i dette bilag Det Forenede Kongerige for så vidt angår Nordirland.

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESAFGØRELSE (EU) 2021/261**af 17. februar 2021****om udelukkelse fra EU-finansiering af visse udgifter, som medlemsstaterne har afholdt inden for rammerne af Den Europæiske Garantifond for Landbruget (EGFL) og Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne (ELFUL)***(meddelt under nummer C(2021) 927)***(Kun den bulgarske, den danske, den franske, den græske, den italienske, den nederlandske, den polske, den portugisiske, den slovakiske, den spanske, den tyske og den ungarske udgave er autentisk)**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1306/2013 af 17. december 2013 om finansiering, forvaltning og overvågning af den fælles landbrugspolitik og om ophævelse af Rådets forordning (EØF) nr. 352/78, (EF) nr. 165/94, (EF) nr. 2799/98, (EF) nr. 814/2000, (EF) nr. 1290/2005 og (EF) nr. 485/2008 ⁽¹⁾, særlig artikel 52,

efter høring af Komitéen for Landbrugsfondene, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I henhold til artikel 52 i forordning (EU) nr. 1306/2013 skal Kommissionen foretage de nødvendige undersøgelser, meddele medlemsstaterne resultaterne af disse undersøgelser, tage hensyn til de bemærkninger, som medlemsstaterne fremsætter, indkalde til bilaterale drøftelser med henblik på at nå til enighed med de pågældende medlemsstater og officielt meddele dem sine konklusioner.
- (2) Medlemsstaterne har haft mulighed for at anmode om, at der indledes en forligsprocedure. Denne mulighed er i visse tilfælde blevet udnyttet, og som afslutning herpå er der blevet udarbejdet rapporter, som Kommissionen har gennemgået.
- (3) I henhold til forordning (EU) nr. 1306/2013 er det kun muligt at finansiere landbrugsudgifter, der er afholdt i overensstemmelse med EU-retten.
- (4) Det kan på grundlag af efterprøvnningen, resultatet af de bilaterale drøftelser og forligsprocedurerne konstateres, at nogle af de udgifter, som medlemsstaterne har anmeldt, ikke opfylder dette krav og derfor ikke kan finansieres af EGFL og ELFUL.
- (5) Det bør angives, hvilke beløb der ikke godkendes til finansiering af EGFL og ELFUL. Udgifterne må ikke være afholdt mere end 24 måneder inden Kommissionens skriftlige meddelelse til medlemsstaterne om resultaterne af efterprøvnningen.
- (6) Ved beregningen af de beløb, der udelukkes fra EU-finansiering ved denne afgørelse, bør der også tages hensyn til nedsættelser og suspensioner i medfør af artikel 41 i forordning (EU) nr. 1306/2013, eftersom sådanne nedsættelser eller suspensioner er af foreløbig karakter og ikke berører afgørelser truffet i henhold til artikel 51 eller 52 i samme forordning.
- (7) I de tilfælde, der er omhandlet i denne afgørelse, har Kommissionen i form af en sammenfattende rapport givet medlemsstaterne meddelelse om, hvilke beløb der må afvises, fordi de ikke er afholdt i overensstemmelse med EU-lovgivningen ⁽²⁾.
- (8) Denne afgørelse foregriber ikke de finansielle konklusioner, som Kommissionen måtte drage på grundlag af afgørelser truffet af Den Europæiske Unions Domstol i sager, som endnu ikke var afsluttet den 31. januar 2021 —

⁽¹⁾ EUT L 347 af 20.12.2013, s. 549.⁽²⁾ Ares(2021)582569.

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

De beløb, der er opført i bilaget, og som vedrører udgifter, som medlemsstaternes godkendte betalingsorganer har afholdt og anmeldt inden for rammerne af EGFL og ELFUL, udelukkes fra EU-finansiering.

Artikel 2

Denne afgørelse er rettet til Kongeriget Belgien, Republikken Bulgarien, Kongeriget Danmark, Forbundsrepublikken Tyskland, Den Helleniske Republik, Kongeriget Spanien, Den Franske Republik, Den Italienske Republik, Ungarn, Republikken Polen, Den Portugisiske Republik og Den Slovakiske Republik.

Udfærdiget i Bruxelles, den 17. februar 2021.

På Kommissionens vegne
Janusz WOJCIECHOWSKI
Medlem af Kommissionen

Afgørelse: 65

Budgetpost: 08 02 06 01

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektionssats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
GR	Afkoblet direkte støtte	2016	Tilbagebetaling som følge af dom i sag T-46/19	STANDARD-SATS	2,00	EUR	12 342 563,07	0,00	12 342 563,07
	Afkoblet direkte støtte	2016	Tilbagebetaling som følge af dom i sag T-46/19	PUNKTVIS		EUR	541 695,17	541 695,17	0,00
	Afkoblet direkte støtte	2017	Tilbagebetaling som følge af dom i sag T-46/19	STANDARD-SATS	2,00	EUR	12 060 282,13	0,00	12 060 282,13
	Afkoblet direkte støtte	2017	Tilbagebetaling som følge af dom i sag T-46/19	PUNKTVIS		EUR	148 448,47	148 448,47	0,00
					GR i alt:	EUR	25 092 988,84	690 143,64	24 402 845,20

Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
EUR	25 092 988,84	690 143,64	24 402 845,20

Budgetpost: 6 2 0 0

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektionssats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
BE	Regnskabsafslutning — finansiel regnskabsafslutning	2018	Enkeltfejl for IFKS under EGFL	PUNKTVIS		EUR	– 528,95	0,00	– 528,95
	Regnskabsafslutning — finansiel regnskabsafslutning	2018	Kendt fejl for ikkeIFKS under EGFL	PUNKTVIS		EUR	– 98 894,05	0,00	– 98 894,05

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektionssats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
	Regnskabsafslutning — finansiel regnskabsafslutning	2018	Forsinkede betalinger for skoleordninger	PUNKTVIS		EUR	– 4 778,76	0,00	– 4 778,76
					BE i alt:	EUR	– 104 201,76	0,00	– 104 201,76
BG	Salgsfremmende foranstaltninger	2010	INT2016/101/BG manglende inddrivelse	PUNKTVIS		EUR	– 430 586,90	0,00	– 430 586,90
	Salgsfremmende foranstaltninger	2011	INT2016/101/BG manglende inddrivelse	PUNKTVIS		EUR	– 299 201,85	0,00	– 299 201,85
	Salgsfremmende foranstaltninger	2012	INT2016/101/BG manglende inddrivelse	PUNKTVIS		EUR	– 636 371,10	0,00	– 636 371,10
	Salgsfremmende foranstaltninger	2013	INT2016/101/BG manglende inddrivelse	PUNKTVIS		EUR	– 1 157 373,48	0,00	– 1 157 373,48
	Salgsfremmende foranstaltninger	2014	INT2016/101/BG manglende inddrivelse	PUNKTVIS		EUR	– 1 341 643,85	0,00	– 1 341 643,85
	Salgsfremmende foranstaltninger	2015	INT2016/101/BG manglende inddrivelse	PUNKTVIS		EUR	– 1 641 010,62	0,00	– 1 641 010,62
	Salgsfremmende foranstaltninger	2016	INT2016/101/BG manglende inddrivelse	PUNKTVIS		EUR	– 1 838 521,58	0,00	– 1 838 521,58
	Salgsfremmende foranstaltninger	2017	INT2016/101/BG manglende inddrivelse	PUNKTVIS		EUR	– 312 139,59	0,00	– 312 139,59
					BG i alt:	EUR	– 7 656 848,97	0,00	– 7 656 848,97

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektionssats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
DE	Ordning for unge landbrugere	2020	DE03, DE04 — Administrativ kontrol af betalingsrettigheder ved oprettelse af grundbetalingsordningen — Betaling til unge landbrugere — Ansøgningsår 2019	PUNKTVIS		EUR	– 4 097,43	0,00	– 4 097,43
	Ordning for unge landbrugere	2018	DE15 — Administrativ kontrol af betalingsrettigheder ved oprettelse af grundbetalingsordningen — Ordning for unge landbrugere — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 9 191,93	0,00	– 9 191,93
	Ordning for unge landbrugere	2019	DE15 — Administrativ kontrol af betalingsrettigheder ved oprettelse af grundbetalingsordningen — Ordning for unge landbrugere — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 7 409,73	0,00	– 7 409,73
	Grundbetalingsordning	2018	DE15 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Grundbetalingsordning — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 26 423,71	0,00	– 26 423,71
	Grundbetalingsordning	2019	DE15 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Grundbetalingsordning — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 25 872,54	0,00	– 25 872,54
	Grøn betaling	2018	DE15 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Grøn betaling — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 12 488,28	0,00	– 12 488,28
	Grøn betaling	2019	DE15 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Grøn betaling — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 12 514,32	0,00	– 12 514,32

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektionssats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
	Omfordelingsbetaling	2018	DE15 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Omfordelingsbetaling — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 6 475,31	0,00	– 6 475,31
	Tilbagebetaling af direkte støtte i forbindelse med budgetdisciplin	2018	DE15 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Tilbagebetaling inden for rammerne af budgetdisciplin — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 478,69	0,00	– 478,69
	Tilbagebetaling af direkte støtte i forbindelse med budgetdisciplin	2019	DE15 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Tilbagebetaling inden for rammerne af budgetdisciplin — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 487,16	0,00	– 487,16
	Omfordelingsbetaling	2019	DE15 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Omfordelingsbetaling — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 6 532,40	0,00	– 6 532,40
	Ordning for unge landbrugere	2018	DE15 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Ordning for unge landbrugere — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 4 898,54	0,00	– 4 898,54

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektionssats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiell virkning
	Ordning for unge landbrugere	2019	DE15 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Ordning for unge landbrugere — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 5 032,54	0,00	– 5 032,54
	Ordning for unge landbrugere	2018	DE21 — Administrativ kontrol af betalingsrettigheder ved oprettelse af grundbetalingsordningen — Ordning for unge landbrugere — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 2 033,63	0,00	– 2 033,63
	Ordning for unge landbrugere	2018	DE3 — Administrativ kontrol af betalingsrettigheder ved oprettelse af grundbetalingsordningen — Ordning for unge landbrugere — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 3 406,45	0,00	– 3 406,45
	Ordning for unge landbrugere	2019	DE3 — Administrativ kontrol af betalingsrettigheder ved oprettelse af grundbetalingsordningen — Ordning for unge landbrugere — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 2 171,77	0,00	– 2 171,77
	Grundbetalingsordning	2018	DE3 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Grundbetalingsordning — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 23 703,04	0,00	– 23 703,04
	Grundbetalingsordning	2019	DE3 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Grundbetalingsordning — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 25 206,49	0,00	– 25 206,49
	Grøn betaling	2018	DE3 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Grøn betaling — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 12 369,06	0,00	– 12 369,06

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektionssats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiell virkning
	Grøn betaling	2019	DE3 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Grøn betaling — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 12 772,95	0,00	– 12 772,95
	Omfordelingsbetaling	2018	DE3 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Omfordelingsbetaling — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 6 497,31	0,00	– 6 497,31
	Tilbagebetaling af direkte støtte i forbindelse med budgetdisciplin	2018	DE3 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Tilbagebetaling inden for rammerne af budgetdisciplin — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 555,79	0,00	– 555,79
	Tilbagebetaling af direkte støtte i forbindelse med budgetdisciplin	2019	DE3 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Tilbagebetaling inden for rammerne af budgetdisciplin — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 571,19	0,00	– 571,19
	Omfordelingsbetaling	2019	DE3 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Omfordelingsbetaling — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 6 789,12	0,00	– 6 789,12
	Ordning for unge landbrugere	2017	DE3 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Betaling til unge landbrugere — Ansøgningsår 2016	PUNKTVIS		EUR	– 4 568,91	0,00	– 4 568,91

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektionssats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiell virkning
	Ordning for unge landbrugere	2018	DE3 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Ordning for unge landbrugere — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 6 343,62	0,00	– 6 343,62
	Ordning for unge landbrugere	2019	DE3 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Ordning for unge landbrugere — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 6 236,09	0,00	– 6 236,09
	Grundbetalingsordning	2020	DE3, DE4, DE7, DE15 — Kontrol af korrekt tildeling fra den nationale reserve — Grundbetalingsordning — Ansøgningsår 2019	PUNKTVIS		EUR	– 60 665,91	0,00	– 60 665,91
	Tilbagebetaling af direkte støtte i forbindelse med budgetdisciplin	2020	DE3, DE4, DE7, DE15 — Kontrol af korrekt tildeling fra den nationale reserve — Grundbetalingsordning — Grøn betaling — Betaling til unge landbrugere — Omfordelingsbetaling — Tilbagebetaling inden for rammerne af budgetdisciplin — Ansøgningsår 2019	PUNKTVIS		EUR	– 1 295,71	0,00	– 1 295,71
	Grøn betaling	2020	DE3, DE4, DE7, DE15 — Kontrol af korrekt tildeling fra den nationale reserve — Grøn betaling — Ansøgningsår 2019	PUNKTVIS		EUR	– 29 713,24	0,00	– 29 713,24
	Ordning for unge landbrugere	2020	DE3, DE4, DE7, DE15 — Kontrol af korrekt tildeling fra den nationale reserve — Omfordelingsbetaling — Ansøgningsår 2019	PUNKTVIS		EUR	– 13 243,11	0,00	– 13 243,11
	Omfordelingsbetaling	2020	DE3, DE4, DE7, DE15 — Kontrol af korrekt tildeling fra den nationale reserve — Betaling til unge landbrugere — Ansøgningsår 2019	PUNKTVIS		EUR	– 14 146,22	0,00	– 14 146,22

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektionssats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiell virkning
	Ordning for unge landbrugere	2018	DE4 — Administrativ kontrol af betalingsrettigheder ved oprettelse af grundbetalingsordningen — Ordning for unge landbrugere — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 7 857,98	0,00	– 7 857,98
	Grundbetalingsordning	2018	DE4 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Grundbetalingsordning — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 3 702,45	0,00	– 3 702,45
	Grundbetalingsordning	2019	DE4 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Grundbetalingsordning — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 3 614,36	0,00	– 3 614,36
	Grøn betaling	2018	DE4 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Grøn betaling — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 1 733,16	0,00	– 1 733,16
	Grøn betaling	2019	DE4 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Grøn betaling — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 1 726,10	0,00	– 1 726,10
	Omfordelingsbetaling	2018	DE4 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Omfordelingsbetaling — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 1 008,52	0,00	– 1 008,52
	Tilbagebetaling af direkte støtte i forbindelse med budgetdisciplin	2018	DE4 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Tilbagebetaling inden for rammerne af budgetdisciplin — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 73,22	0,00	– 73,22

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektionssats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
	Tilbagebetaling af direkte støtte i forbindelse med budgetdisciplin	2019	DE4 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Tilbagebetaling inden for rammerne af budgetdisciplin — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 73,59	0,00	– 73,59
	Omfordelingsbetaling	2019	DE4 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Omfordelingsbetaling — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 1 015,58	0,00	– 1 015,58
	Ordning for unge landbrugere	2018	DE4 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Ordning for unge landbrugere — Ansøgningsår 2017	PUNKTVIS		EUR	– 884,46	0,00	– 884,46
	Ordning for unge landbrugere	2019	DE4 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Ordning for unge landbrugere — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 883,81	0,00	– 883,81
	Ordning for unge landbrugere	2019	DE7 — Administrativ kontrol af betalingsrettigheder ved oprettelse af grundbetalingsordningen — Ordning for unge landbrugere — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 5 696,10	0,00	– 5 696,10
	Grundbetalingsordning	2019	DE7 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Grundbetalingsordning — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 13 461,60	0,00	– 13 461,60
	Grøn betaling	2019	DE7 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Grøn betaling — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 6 825,87	0,00	– 6 825,87

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektionssats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
	Tilbagebetaling af direkte støtte i forbindelse med budgetdisciplin	2019	DE7 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Tilbagebetaling inden for rammerne af budgetdisciplin — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 333,83	0,00	– 333,83
	Omfordelingsbetaling	2019	DE7 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Omfordelingsbetaling — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 1 985,98	0,00	– 1 985,98
	Ordning for unge landbrugere	2019	DE7 — Kontrol af korrekt tildeling af betalingsrettigheder fra den nationale reserve til unge landbrugere og nyetablerede landbrugere — Ordning for unge landbrugere — Ansøgningsår 2018	PUNKTVIS		EUR	– 3 495,05	0,00	– 3 495,05
	Regnskabsafslutning — finansiel regnskabsafslutning	2019	Finansielle fejl i EGFL og ELFUL	PUNKTVIS		EUR	– 2 044,56	0,00	– 2 044,56
					DE i alt:	EUR	– 410 608,41	0,00	– 410 608,41
DK	Krydsoverensstemmelse	2016	Ansøgningsår 2015 LF 2	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 1 396 727,20	– 83 492,88	– 1 313 234,32
	Krydsoverensstemmelse	2017	Ansøgningsår 2015 LF 2	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 518,77	0,00	– 518,77
	Krydsoverensstemmelse	2018	Ansøgningsår 2015 LF 2	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 51,92	0,00	– 51,92
	Krydsoverensstemmelse	2016	Ansøgningsår 2015 LF 7	PUNKTVIS		EUR	– 7 327,71	– 240,00	– 7 087,71
	Krydsoverensstemmelse	2017	Ansøgningsår 2015 LF 7	PUNKTVIS		EUR	– 0,16	0,00	– 0,16

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektionssats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
	Krydsoverensstemmelse	2017	Ansøgningsår 2016 LF 2	STANDARD-SATS	2,00	EUR	- 1 384 812,16	- 17,01	- 1 384 795,15
	Krydsoverensstemmelse	2018	Ansøgningsår 2016 LF 2	STANDARD-SATS	2,00	EUR	- 255,56	0,00	- 255,56
	Krydsoverensstemmelse	2017	Ansøgningsår 2016 LF 7	PUNKTVIS		EUR	- 9 124,19	0,00	- 9 124,19
	Krydsoverensstemmelse	2018	Ansøgningsår 2017 LF 2	STANDARD-SATS	2,00	EUR	- 1 371 553,15	- 4,36	- 1 371 548,79
	Krydsoverensstemmelse	2018	Ansøgningsår 2017 LF 7	PUNKTVIS		EUR	- 7 958,88	0,00	- 7 958,88
					DK i alt:	EUR	- 4 178 329,70	- 83 754,25	- 4 094 575,45
ES	Krydsoverensstemmelse	2017	Ansøgningsår 2016	STANDARD-SATS	5,00	EUR	- 365 264,87	- 5 497,72	- 359 767,15
	Krydsoverensstemmelse	2018	Ansøgningsår 2016	STANDARD-SATS	5,00	EUR	- 4 620,63	0,00	- 4 620,63
	Krydsoverensstemmelse	2019	Ansøgningsår 2016	STANDARD-SATS	5,00	EUR	- 1 178,37	0,00	- 1 178,37
	Krydsoverensstemmelse	2018	Ansøgningsår 2017	STANDARD-SATS	5,00	EUR	- 731 771,69	0,00	- 731 771,69
	Krydsoverensstemmelse	2019	Ansøgningsår 2017	STANDARD-SATS	5,00	EUR	- 922,57	0,00	- 922,57
	Krydsoverensstemmelse	2017	Ansøgningsår 2018	STANDARD-SATS	5,00	EUR	- 3 453,11	- 55,20	- 3 397,91
	Krydsoverensstemmelse	2019	Ansøgningsår 2018	STANDARD-SATS	5,00	EUR	- 499 784,68	0,00	- 499 784,68
	Regnskabsafslutning — finansiel regnskabsafslutning	2018	Kendt fejl for IFKS under EGFL	PUNKTVIS		EUR	- 18,54	0,00	- 18,54
	Regnskabsafslutning — finansiel regnskabsafslutning	2018	Kendte fejl for ikkeIFKS under ELFUL	PUNKTVIS		EUR	- 12 008,91	0,00	- 12 008,91
					ES i alt:	EUR	- 1 619 023,37	- 5 552,92	- 1 613 470,45

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektionssats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiell virkning
FR	Salgsfremmende foranstaltninger	2017	Hovedkontrol: administrativ kontrol af udvælgelsen af gennemførelsesorganer	PUNKTVIS		EUR	– 148 550,04	0,00	– 148 550,04
					FR i alt:	EUR	– 148 550,04	0,00	– 148 550,04
IT	Tilbagebetaling af direkte støtte i forbindelse med budgetdisciplin	2018	Alle svagheder	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 730 282,20	– 730 282,20	0,00
	Afkoblet direkte støtte	2018	Alle svagheder — Hensyntagen til »Nedsættelse på grund af forsinkede betalinger«	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 63 148 764,02	0,00	– 63 148 764,02
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2017	Forsømmelighed ved forvaltningen og ved inddrivelsen af fordringer	PUNKTVIS		EUR	– 710 274,04	0,00	– 710 274,04
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2017	Nedsættelse på grund af betalingsfrister	PUNKTVIS		EUR	– 74 978 660,98	– 74 978 660,98	0,00
	Frivillig koblet støtte	2018	Svagheder, der påvirker frivillig koblet støtte	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 4 072 613,83	0,00	– 4 072 613,83
	Afkoblet direkte støtte	2018	Svagheder, der påvirker frivillig koblet støtte — Ordning for små landbrugere — Hensyntagen til »Nedsættelse på grund af forsinkede betalinger«	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 146 895,14	0,00	– 146 895,14
					IT i alt:	EUR	– 143 787 490,21	– 75 708 943,18	– 68 078 547,03
PL	Grøn betaling	2017	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2016 — Grøn betaling	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 288 138,30	– 288 138,30	0,00
	Omfordelingsbetaling	2017	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2016 — Omfordelingsbetaling	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 31 387,38	0,00	– 31 387,38

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektionssats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiell virkning
	Tilbagebetaling af direkte støtte i forbindelse med budgetdisciplin	2017	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2016 — Tilbagebetaling af budgetdisciplin	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 10 487,54	– 10 487,54	0,00
	Generel arealbetalingsordning	2017	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2016 — Generel arealbetalingsordning	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 397 464,17	– 0,01	– 397 464,16
	Frivillig koblet støtte	2017	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2016 — Frivillig koblet støtte for dyr M01 og M02	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 12 113,21	0,00	– 12 113,21
	Frivillig koblet støtte — arealbaseret	2017	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2016 — Arealbaseret frivillig koblet støtte	STANDARD-SATS	2,00	EUR	–57 281,32	0,00	–57 281,32
	Ordning for unge landbrugere	2017	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2016 — Betaling til unge landbrugere	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 6 483,99	0,00	– 6 483,99
	Grøn betaling	2018	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2017 — Grøn betaling	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 239 009,35	0,00	– 239 009,35
	Omfordelingsbetaling	2018	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2017 — Omfordelingsbetaling	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 25 803,29	0,00	– 25 803,29
	Tilbagebetaling af direkte støtte i forbindelse med budgetdisciplin	2018	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2017 — Tilbagebetaling af budgetdisciplin	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 8 496,99	– 8 496,99	0,00
	Generel arealbetalingsordning	2018	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2017 — Generel arealbetalingsordning	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 321 326,50	0,00	– 321 326,50
	Frivillig koblet støtte	2018	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2017 — Frivillig koblet støtte for dyr M01 og M02	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 8 741,83	0,00	– 8 741,83
	Frivillig koblet støtte	2018	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2017 — Arealbaseret frivillig koblet støtte	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 50 719,95	0,00	– 50 719,95

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektions­sats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
	Ordning for unge landbrugere	2018	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2017 — Betaling til unge landbrugere	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 4 675,11	0,00	– 4 675,11
	Frivillig koblet støtte	2017	Artikel 42, stk. 2, litra), i gennemførelsesforordning (EU) nr. 809/2014 — Ansøgningsår 2016 — Frivillig koblet støtte for dyr, foranstaltning M01 og M02	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 159 335,40	0,00	– 159 335,40
	Frivillig koblet støtte	2018	Artikel 42, stk. 2, litra), i gennemførelsesforordning (EU) nr. 809/2014 — Ansøgningsår 2017 — Frivillig koblet støtte for dyr, foranstaltning M01 og M02	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 104 853,32	0,00	– 104 853,32
	Frivillig koblet støtte	2019	Artikel 42, stk. 2, litra), i gennemførelsesforordning (EU) nr. 809/2014 — Ansøgningsår 2018 — Frivillig koblet støtte for dyr, foranstaltning M01 og M02	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 158 255,28	0,00	– 158 255,28
	Frivillig koblet støtte	2017	Beregning af støtten og af administrative sanktioner — Ansøgningsår 2016 — Frivillig koblet støtte for dyr, foranstaltning M01 og M02	PUNKTVIS		EUR	– 2 131 809,79	0,00	– 2 131 809,79
	Frivillig koblet støtte	2018	Beregning af støtten og af administrative sanktioner — Ansøgningsår 2017 — Frivillig koblet støtte for dyr, foranstaltning M01 og M02	PUNKTVIS		EUR	– 1 163 925,60	0,00	– 1 163 925,60
	Frivillig koblet støtte	2019	Beregning af støtten og af administrative sanktioner — Ansøgningsår 2018 — Frivillig koblet støtte for dyr, foranstaltning M01 og M02	PUNKTVIS		EUR	– 1 129 455,39	0,00	– 1 129 455,39

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektionssats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
	Mælk — andet	2017	Ikkestøtteberettigede betalinger konstateret efter den polske korrigerende handlingsplan	PUNKTVIS		EUR	– 1 026 600,51	0,00	– 1 026 600,51
	Regnskabsafslutning — finansiel regnskabsafslutning	2018	Nedsættelser — betalingsfrister	PUNKTVIS		EUR	– 506 241,22	– 506 241,22	0,00
	Mælk — andet	2017	Risiko ved de øvrige udgifter	STANDARD-SATS	5,00	EUR	– 527 300,43	0,00	– 527 300,43
					PL i alt:	EUR	– 8 369 905,87	– 813 364,06	– 7 556 541,81
PT	Regnskabsafslutning — finansiel regnskabsafslutning	2018	Forsinkelser i den rettidige udstedelse af anmodninger om inddrivelse — Artikel 54, stk. 1, i forordning (EU) nr. 1306/2013 — EGFL	PUNKTVIS		EUR	– 217 692,59	0,00	– 217 692,59
	Regnskabsafslutning — finansiel regnskabsafslutning	2018	Finansielle fejl fra substanstest af EGFL	PUNKTVIS		EUR	– 1 466,11	0,00	– 1 466,11
					PT i alt:	EUR	– 219 158,70	0,00	– 219 158,70
SK	Regnskabsafslutning — finansiel regnskabsafslutning	2018	Mest sandsynlige fejlværdi for IFKS-populationen under EGFL	ANSLÅET BELØB		EUR	– 1 457 517,68	– 170 687,66	– 1 286 830,02
					SK i alt:	EUR	– 1 457 517,68	– 170 687,66	– 1 286 830,02

Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
EUR	– 167 951 634,71	– 76 782 302,07	–91 169 332,64

Budgetpost: 6 2 0 1

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektions-sats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiell virkning
BE	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2015	Kendt fejl for MKVLF	PUNKTVIS		EUR	– 1 606,10	0,00	– 1 606,10
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2016	Kendt fejl for MKVLF	PUNKTVIS		EUR	– 23 031,51	– 1 573,47	– 21 458,04
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Kendte fejl M19	PUNKTVIS		EUR	– 28 625,55	0,00	– 28 625,55
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Kendte fejl M07	PUNKTVIS		EUR	– 197 948,15	– 123 289,59	– 74 658,56
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Mest sandsynlig fejlværdi for ELFUL	ANSLÅET BELØB		EUR	– 136 281,26	– 28 425,39	– 107 855,87
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Mest sandsynlige fejlværdi M01	ANSLÅET BELØB		EUR	– 11 382,84	0,00	– 11 382,84
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Mest sandsynlige fejlværdi M07	ANSLÅET BELØB		EUR	– 246 576,79	– 21 030,20	– 225 546,59
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Mest sandsynlige fejlværdi M16	ANSLÅET BELØB		EUR	– 68 944,11	– 3 099,61	– 65 844,50
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Mest sandsynlige fejlværdi M19	ANSLÅET BELØB		EUR	– 5 574,25	– 208,00	– 5 366,25
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Mest sandsynlige fejlværdi M20	ANSLÅET BELØB		EUR	– 74 172,61	0,00	– 74 172,61
					BE i alt:	EUR	– 794 143,17	– 177 626,26	– 616 516,91

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektions-sats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiell virkning
DE	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2019	Finansielle fejl i EGFL og ELFUL	PUNKTVIS		EUR	– 54 174,21	0,00	– 54 174,21
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Mest sandsynlige fejlværdi for ikkeLFKS-populationen under ELFUL	PUNKTVIS		EUR	– 123 167,60	0,00	– 123 167,60
					DE i alt:	EUR	– 177 341,81	0,00	– 177 341,81
DK	Krydsoverensstemmelse	2016	Ansøgningsår 2015 LF 2	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 40 498,41	– 4,69	– 40 493,72
	Krydsoverensstemmelse	2017	Ansøgningsår 2015 LF 2	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 138,59	– 87,26	– 51,33
	Krydsoverensstemmelse	2016	Ansøgningsår 2016 LF 2	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 0,80	– 0,02	– 0,78
	Krydsoverensstemmelse	2017	Ansøgningsår 2016 LF 2	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 56 448,20	– 191,70	– 56 256,50
	Krydsoverensstemmelse	2018	Ansøgningsår 2016 LF 2	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 1 096,36	0,00	– 1 096,36
	Krydsoverensstemmelse	2017	Ansøgningsår 2016 LF 7	PUNKTVIS		EUR	– 476,26	– 164,06	– 312,20
	Krydsoverensstemmelse	2018	Ansøgningsår 2017 LF 2	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 71 854,51	0,00	– 71 854,51

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektions-sats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiell virkning
	Krydsoverensstemmelse	2018	Ansøgningsår 2017 LF 7	PUNKTVIS		EUR	- 297,99	0,00	- 297,99
					DK i alt:	EUR	- 170 811,12	- 447,73	- 170 363,39
ES	Krydsoverensstemmelse	2018	Ansøgningsår 2016	STANDARD-SATS	5,00	EUR	- 42 874,92	0,00	- 42 874,92
	Krydsoverensstemmelse	2018	Ansøgningsår 2017	STANDARD-SATS	5,00	EUR	- 2 174,67	0,00	- 2 174,67
	Krydsoverensstemmelse	2019	Ansøgningsår 2017	STANDARD-SATS	5,00	EUR	- 32 307,29	0,00	- 32 307,29
	Krydsoverensstemmelse	2019	Ansøgningsår 2018	STANDARD-SATS	5,00	EUR	- 965,80	0,00	- 965,80
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Kendt fejl for IFKS under ELFUL	PUNKTVIS		EUR	- 109,02	0,00	- 109,02
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Kendt fejl for ikkeIFKS under ELFUL	PUNKTVIS		EUR	- 117 808,18	0,00	- 117 808,18
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Kendte fejl for IFKS under ELFUL	PUNKTVIS		EUR	- 4,80	0,00	- 4,80
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Mest sandsynlig fejlværdi for IFKS-populationen under ELFUL	ANSLÅET BELØB		EUR	- 631,58	0,00	- 631,58
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Mest sandsynlige fejlværdi for ikkeIFKS-populationen under ELFUL	ANSLÅET BELØB		EUR	- 168 517,53	- 30,73	- 168 486,80
					ES i alt:	EUR	- 365 393,79	- 30,73	- 365 363,06
HU	Udvikling af landdistrikter — ELFUL — Risikostyring	2017	Mangler i hovedkontrollen »Hensigtsmæssig vurdering af omkostningernes rimelighed«	STANDARD-SATS	5,00	EUR	0,00	0,00	0,00

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektions-sats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiell virkning
	Udvikling af landdistrikter — ELFUL — Risikostyring	2018	Mangler i hovedkontrollen »Hensigtsmæssig vurdering af omkostningernes rimelighed«	STANDARD-SATS	5,00	EUR	– 168 225,11	0,00	– 168 225,11
	Udvikling af landdistrikter — ELFUL — Risikostyring	2019	Mangler i hovedkontrollen »Hensigtsmæssig vurdering af omkostningernes rimelighed«	STANDARD-SATS	5,00	EUR	– 187 983,85	0,00	– 187 983,85
	Udvikling af landdistrikter — ELFUL — Risikostyring	2020	Mangler i hovedkontrollen »Hensigtsmæssig vurdering af omkostningernes rimelighed« (2020)	STANDARD-SATS	5,00	EUR	– 169 081,16	0,00	– 169 081,16
					HU i alt:	EUR	– 525 290,12	0,00	– 525 290,12
IT	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2017	Forsømmelighed ved forvaltningen og ved inddrivelsen af fordringer	PUNKTVIS		EUR	– 7 562,26	0,00	– 7 562,26
					IT i alt:	EUR	– 7 562,26	0,00	– 7 562,26
PL	Udvikling af landdistrikter — ELFUL-foranstaltninger omfattet af IFKS	2017	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2016 — Områder med naturbetingede begrænsninger (artikel 31, stk. 2, i forordning (EU) nr. 1305/2013) og økologisk landbrug (artikel 29, stk. 1, i forordning (EU) nr. 1305/2013)	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 51 595,09	– 0,16	– 51 594,93

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektions-sats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiell virkning
	Udvikling af landdistrikter — ELFUL-foranstaltninger omfattet af IFKS	2018	Aktiv landbruger — Ansøgningsår 2017 — Områder med naturbetingede begrænsninger (artikel 31, stk. 2, i forordning (EU) nr. 1305/2013) og økologisk landbrug (artikel 29, stk. 1, i forordning (EU) nr. 1305/2013)	STANDARD-SATS	2,00	EUR	– 82 074,87	0,00	– 82 074,87
	Certificering	2013	Finansielle fejl i ELFUL i regnskabsårene 2012-2016	PUNKTVIS		EUR	– 667,92	0,00	– 667,92
	Certificering	2014	Finansielle fejl i ELFUL i regnskabsårene 2012-2016	PUNKTVIS		EUR	– 19 725,24	0,00	– 19 725,24
	Certificering	2015	Finansielle fejl i ELFUL i regnskabsårene 2012-2016	PUNKTVIS		EUR	– 3 632,38	0,00	– 3 632,38
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Finansielle fejl i ELFUL	PUNKTVIS		EUR	– 18 173,75	0,00	– 18 173,75
					PL i alt:	EUR	– 175 869,25	– 0,16	– 175 869,09
PT	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Forsinkelser i den rettidige udstedelse af anmodninger om inddrivelse — Artikel 54, stk. 1, i forordning (EU) nr. 1306/2013 — ELFUL	PUNKTVIS		EUR	– 634 966,33	0,00	– 634 966,33
	Regnskabsafslutning — finansiell regnskabsafslutning	2018	Finansielle fejl fra substans-test af ELFUL	PUNKTVIS		EUR	– 2 807,70	– 0,19	– 2 807,51
					PT i alt:	EUR	– 637 774,03	– 0,19	637 773,84

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektions-sats %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
SK	Regnskabsafslutning — finansiel regnskabsafslutning	2018	Enkeltfejl i ikkeIFKS-populationen under ELFUL	PUNKTVIS		EUR	– 36 239,94	– 1 710,57	–34 529,37
					SK i alt:	EUR	– 36 239,94	– 1 710,57	– 34 529,37

Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
EUR	– 2 890 425,49	– 179 815,64	– 2 710 609,85

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESAFGØRELSE (EU) 2021/262**af 17. februar 2021****om udelukkelse fra EU-finansiering af visse udgifter, som Det Forenede Kongerige har afholdt inden for rammerne af Den Europæiske Garantifond for Landbruget (EGFL)***(meddelt under nummer C(2021) 895)***(Kun den engelske udgave er autentisk)**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1306/2013 af 17. december 2013 om finansiering, forvaltning og overvågning af den fælles landbrugspolitik og om ophævelse af Rådets forordning (EØF) nr. 352/78, (EF) nr. 165/94, (EF) nr. 2799/98, (EF) nr. 814/2000, (EF) nr. 1290/2005 og (EF) nr. 485/2008 ⁽¹⁾, særlig artikel 52, sammenholdt med artikel 131 og 138 i aftalen om Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirlands udtræden af Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab,

efter høring af Komitéen for Landbrugsfondene, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I henhold til artikel 52 i forordning (EU) nr. 1306/2013 skal Kommissionen foretage de nødvendige undersøgelser, meddele Det Forenede Kongerige resultaterne af disse undersøgelser, tage hensyn til de bemærkninger, som Det Forenede Kongerige fremsætter, indkalde til bilaterale drøftelser med henblik på at nå til enighed med Det Forenede Kongerige og officielt meddele det sine konklusioner.
- (2) Det Forenede Kongerige har ikke benyttet sig af muligheden for at indlede en forligsprocedure.
- (3) I henhold til forordning (EU) nr. 1306/2013 er det kun muligt at finansiere landbrugsudgifter, der er afholdt i overensstemmelse med EU-retten.
- (4) Det kan på grundlag af efterprøvnningen og resultatet af de bilaterale drøftelser konstateres, at nogle af de udgifter, som Det Forenede Kongerige har anmeldt, ikke opfylder dette krav og derfor ikke kan finansieres af EGFL.
- (5) Det bør angives, hvilke beløb der ikke godkendes til finansiering af EGFL. Udgifterne må ikke være afholdt mere end 24 måneder inden Kommissionens skriftlige meddelelse til Det Forenede Kongerige om resultaterne af efterprøvnningen.
- (6) Ved beregningen af de beløb, der udelukkes fra EU-finansiering ved denne afgørelse, bør der også tages hensyn til nedsættelser og suspensioner i medfør af artikel 41 i forordning (EU) nr. 1306/2013, eftersom sådanne nedsættelser eller suspensioner er af midlertidig karakter og ikke berører afgørelser truffet i henhold til artikel 51 eller 52 i samme forordning.
- (7) I de tilfælde, der er omhandlet i denne afgørelse, har Kommissionen i form af en sammenfattende rapport ⁽²⁾ givet Det Forenede Kongerige meddelelse om, hvilke beløb der må afvises, fordi de ikke er afholdt i overensstemmelse med EU-lovgivningen.
- (8) Denne afgørelse foregriber ikke de finansielle konklusioner, som Kommissionen måtte drage på grundlag af afgørelser truffet af Den Europæiske Unions Domstol i sager, som endnu ikke var afsluttet den 31. januar 2021 —

⁽¹⁾ EUT L 347 af 20.12.2013, s. 549.⁽²⁾ Ares(2021)582569.

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

De udgifter, der er opført i bilaget, og som Det Forenede Kongeriges godkendte betalingsorganer har afholdt og anmeldt inden for rammerne af EGFL, udelukkes fra EU-finansiering.

Artikel 2

Denne afgørelse er rettet til Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirland.

Udfærdiget i Bruxelles, den 17. februar 2021.

På Kommissionens vegne
Janusz WOJCIECHOWSKI
Medlem af Kommissionen

Budgetpost: 6200

Medlemsstat	Foranstaltning	Regnskabsår	Begrundelse	Type	Korrektion %	Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
GB	Frugt og grøntsager - driftsprogrammer inkl. tilbagetrækninger	2017	Mangler ved hovedkontrollerne: 1) "Tilstrækkelig udførelse af den administrative kontrol med henblik på at sikre, at driftsprogrammer og støtteansøgninger er støtteberettigede" og 2) "Udførelse af kontrol på stedet af, om støtteansøgningerne er af tilstrækkelig kvalitet".	STANDARDATSATS	5,00%	EUR	- 1 375 416,17	0,00	- 1 375 416,17
	Frugt og grøntsager - driftsprogrammer inkl. tilbagetrækninger	2018	Mangler ved hovedkontrollerne: 1) "Tilstrækkelig udførelse af den administrative kontrol med henblik på at sikre, at driftsprogrammer og støtteansøgninger er støtteberettigede" og 2) "Udførelse af kontrol på stedet af, om støtteansøgningerne er af tilstrækkelig kvalitet".	STANDARDATSATS	5,00%	EUR	- 1 927 603,62	0,00	- 1 927 603,62
	Frugt og grøntsager - driftsprogrammer inkl. tilbagetrækninger	2019	Mangler ved hovedkontrollerne: 1) "Tilstrækkelig udførelse af den administrative kontrol med henblik på at sikre, at driftsprogrammer og støtteansøgninger er støtteberettigede" og 2) "Udførelse af kontrol på stedet af, om støtteansøgningerne er af tilstrækkelig kvalitet".	STANDARDATSATS	5,00%	EUR	- 1 866 379,21	0,00	- 1 866 379,21
	Frugt og grøntsager - driftsprogrammer inkl. tilbagetrækninger	2020	Mangler ved hovedkontrollerne: 1) "Tilstrækkelig udførelse af den administrative kontrol med henblik på at sikre, at driftsprogrammer og støtteansøgninger er støtteberettigede" og 2) "Udførelse af kontrol på stedet af, om støtteansøgningerne er af tilstrækkelig kvalitet".	STANDARDATSATS	5,00%	EUR	- 663 480,23	0,00	- 663 480,23
					GB i alt:	EUR	- 5 832 879,23	0,00	- 5 832 879,23

Valuta	Beløb	Nedsættelser	Finansiel virkning
EUR	- 5 832 879,23	0,00	- 5 832 879,23

RETSAKTER VEDTAGET AF ORGANER OPRETTET VED INTERNATIONALE AFTALER

AFGØRELSE nr. 1/2021 TRUFFET AF UDVALGET FOR TJENESTEYDELSER OG INVESTERINGER

den 29. januar 2021

om vedtagelse af en adfærdskodeks for medlemmer af retten, medlemmer af appelretten samt
mæglere [2021/263]

UDVALGET FOR TJENESTEYDELSER OG INVESTERINGER HAR —

under henvisning til artikel 26.2.1, litra b), i den samlede økonomi- og handelsaftale (CETA) mellem Canada på den ene side og Den Europæiske Union og dens medlemsstater på den anden side («aftalen»), og ud fra følgende betragtning:

I aftalens artikel 8.44.2, fastsættes det, at Udvalget for Tjenesteydelser og Investeringer skal vedtage en adfærdskodeks til anvendelse i tvister, der opstår i forbindelse med aftalens kapitel otte (investering), som kan erstatte eller supplere de gældende bestemmelser —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Definitioner

I denne afgørelse finder følgende definitioner anvendelse:

- a) definitionerne i artikel 1.1 (alment gældende definitioner) i aftalens kapitel et (generelle definitioner og indledende bestemmelser)
- b) definitionerne i artikel 8.1 (definitioner) i aftalens kapitel otte (investering)
- c) ved »appelret« forstår appelretten, der er oprettet i henhold til artikel 8.28 (appelretten) i aftalens kapitel otte (investering)
- d) ved »assistent« forstår en fysisk person, der ikke er beskæftiget ved ICSID-sekretariatet, og som efter mandat fra et medlem foretager undersøgelser for eller bistår medlemmet
- e) ved »kandidat« forstår en fysisk person, der har indgivet en ansøgning eller på anden måde er klar over, at vedkommende er under overvejelse til udvælgelse til medlem
- f) ved »mægler« forstår en fysisk person, der foretager mægling i overensstemmelse med aftalens artikel 8.20 (mægling), og
- g) ved »medlem« forstår et medlem af retten eller appelretten, der er oprettet i henhold til afdeling F (bilæggelse af investeringstvister mellem investorer og stater) i aftalens kapitel otte (investering).

Artikel 2

Ansvar i forbindelse med proceduren

Kandidater, medlemmer og tidligere medlemmer skal undgå utilbørlig adfærd og adfærd, der kan give indtryk af utilbørlig adfærd, og skal opfylde en høj adfærdsstandard, således at integriteten og upartiskheden i tvistbilæggelsesordningen bevares.

*Artikel 3***Oplysningsforpligtelser**

1. Kandidaterne skal oplyse parterne om alle tidligere og nuværende interesser, forbindelser eller forhold, som kan påvirke eller med rimelighed kan formodes at påvirke deres uafhængighed eller upartiskhed, som skaber eller med rimelighed kan give indtryk af at skabe en direkte eller indirekte interessekonflikt, eller som skaber eller med rimelighed kan give indtryk af utilbørlig eller partisk adfærd. I dette øjemed skal kandidaterne gøre enhver rimelig indsats for at få kendskab til sådanne eventuelle interesser, forbindelser eller forhold. Oplysninger om tidligere interesser, forbindelser eller forhold skal mindst dække de seneste fem år forud for, at en ansøger indsendte en ansøgning eller på anden måde blev klar over, at vedkommende er under overvejelse til udvælgelse til medlem.
2. Medlemmer skal skriftligt videregive oplysninger om spørgsmål vedrørende aktuelle eller potentielle overtrædelser af denne adfærdskodeks til parterne og til parterne i tvisten, når det er relevant for tvisten.
3. Medlemmer skal til enhver tid vedblive med at gøre enhver rimelig indsats for at få kendskab til eventuelle interesser, forbindelser og andre forhold som omhandlet i denne artikels stk. 1. Medlemmerne skal til enhver tid oplyse parterne og, hvor det er relevant, parterne i tvisten, om sådanne interesser, forbindelser eller forhold under udøvelsen af deres hverv.
4. Med henblik på at sikre, at kandidater og medlemmer fremlægger relevante oplysninger, skal alle oplysninger stilles til rådighed i et standardiseret skema med mulighed for at tilføje eller vedlægge dokumenter, samt i overensstemmelse med andre procedurer, der fastsættes af parterne.

*Artikel 4***Medlemmernes uafhængighed, upartiskhed og andre forpligtelser**

1. I tillæg til de forpligtelser, der er fastsat i artikel 2 i denne afgørelse, skal medlemmer være, og give indtryk af at være, uafhængige og upartiske, samt undgå direkte og indirekte interessekonflikter.
2. Medlemmer må ikke lade sig påvirke af egne interesser, udefrakommende pres, politiske overvejelser, offentlige protester, loyalitet over for en part, en part i en tvist eller enhver anden person, der er involveret eller deltager i proceduren, eller frygt for kritik eller finansielle, forretningsmæssige, faglige, familiemæssige eller sociale forbindelser eller ansvar.
3. Medlemmer må ikke direkte eller indirekte påtage sig nogen forpligtelse, acceptere nogen fordel, etablere forbindelser eller erhverve finansielle interesser, som kan formodes at påvirke deres uafhængighed eller upartiskhed eller give indtryk heraf.
4. Medlemmer må ikke etablere ex parte-kontakter, der vedrører proceduren.
5. Medlemmer skal udføre deres opgaver omhyggeligt og hurtigt under hele procedurens forløb og skal udvise retfærdighed og rettidig omhu i udførelsen af disse.
6. Medlemmer må kun behandle spørgsmål, der rejses i forbindelse med proceduren, og som har betydning for en afgørelse eller voldgiftskendelse, og må ikke overdrage denne opgave til andre.
7. Medlemmer skal træffe alle nødvendige foranstaltninger til at sikre, at deres assistenter er tilsvarende bekendt med og overholder denne afgørelses artikel 2 (Ansvar i forbindelse med proceduren), artikel 3, stk. 2 og 3 (Oplysningsforpligtelser), artikel 4, stk. 1-5 (Medlemmernes uafhængighed, upartiskhed og andre forpligtelser), artikel 5, stk. 1 og stk. 3 (Tidligere medlemmers forpligtelser), og artikel 6 (Fortrolighed).
8. Medlemmer skal tage passende hensyn til andre tvistbilæggelsesaktiviteter i henhold til aftalen, særlig afgørelser eller voldgiftskendelser afsagt af appelretten.

*Artikel 5***Tidligere medlemmers forpligtelser**

1. Tidligere medlemmer skal undgå handlinger, der kan give det indtryk, at de var partiske under varetagelsen af deres opgaver eller drog nogen fordel af rettens eller appelrettens afgørelser eller voldgiftskendelser.
2. Medlemmer forpligter sig i en periode på tre år efter udløbet af deres mandat til at undlade at fungere som repræsentanter for nogen af tvistens parter i forbindelse med investeringstvister indbragt for retten eller appelretten.
3. Bortset fra muligheden for at fortsætte med at gøre tjeneste i en afdeling indtil denne afdelings afslutning af proceduren, forpligter medlemmerne sig efter udløbet af deres mandat til at undlade at blive inddraget:
 - a) på nogen som helst måde i investeringstvister, der verserede for retten eller appelretten inden udløbet af deres mandat
 - b) på nogen som helst måde i investeringstvister, som har en direkte og klar forbindelse med tvister, herunder afsluttede tvister, som de har behandlet som medlemmer af retten eller appelretten.
4. Hvis rettens eller appelrettens formand underrettes om, eller på anden måde bliver klar over, at et tidligere medlem angiveligt har handlet i strid med forpligtelserne, der er fastsat i stk. 1, 2 og 3, eller enhver anden del af denne afgørelse, mens vedkommende var medlem, skal formanden undersøge sagen, give det tidligere medlem lejlighed til at blive hørt, og efter verifikation informere følgende herom:
 - a) det faglige organ eller anden lignende institution, som det tidligere medlem er tilknyttet
 - b) parterne
 - c) hvis det drejer sig om en specifik tvist, parterne heri og
 - d) formanden for andre relevante internationale domstole eller retter med henblik på indledningen af passende foranstaltninger.

Formanden for retten eller appelretten skal offentliggøre sin afgørelse om, hvorvidt der skal træffes de foranstaltninger, der er omhandlet i litra a)-d) ovenfor, sammen med begrundelsen derfor.

*Artikel 6***Fortrolighed**

1. Medlemmer og tidligere medlemmer må på intet tidspunkt videregive eller gøre brug af ikke-offentlige oplysninger, der vedrører en procedure eller er indhentet under en procedure, medmindre det sker som led i proceduren, og må under ingen omstændigheder videregive eller gøre brug af sådanne oplysninger til egen eller andres fordel eller til skade for andres interesser.
2. Medlemmer må ikke videregive en kendelse, afgørelse, voldgiftskendelse eller dele heraf forud for offentliggørelsen af disse i overensstemmelse med bestemmelserne vedrørende gennemsigtighed i artikel 8.36 (gennemsigtighed i proceduren).
3. Medlemmer eller tidligere medlemmer må ikke videregive nogen form for rådslagninger ved retten eller appelretten eller et medlems synspunkter, bortset fra i en kendelse, afgørelse eller voldgiftskendelse.

*Artikel 7***Omkostninger**

Hvert medlem fører regnskab med og udarbejder en endelig opgørelse over den tid, vedkommende har anvendt til proceduren, og vedkommendes udgifter, samt tid og udgifter for vedkommendes assistent.

*Artikel 8***Sanktioner**

1. Med henblik på større sikkerhed anvendes bestemmelserne i denne adfærdskodeks sammen med de forpligtelser, der er fastsat i aftalens artikel 8.30.1, samt de procedurer, der er fastsat i aftalens artikel 8.30.2, 8.30.3 og 8.30.4 finder anvendelse på overtrædelser af denne adfærdskodeks.
2. Med henblik på større sikkerhed giver Det Blandede CETA-Udvalg et medlem lejlighed til at blive hørt forud for udstedelsen af enhver afgørelse i henhold til aftalens artikel 8.30.4.

*Artikel 9***Mæglere**

1. Reglerne, der er fastsat i denne afgørelse og finder anvendelse på kandidater, finder tilsvarende anvendelse på fysiske personer, der er klar over, at de er under overvejelse til udpegelse som mæglere.
2. Reglerne, der er fastsat i denne afgørelse og finder anvendelse på medlemmer, finder tilsvarende anvendelse på mæglere fra den dato, hvor vedkommende er udpeget indtil den dato hvor:
 - a) tvistens parter vedtager en gensidigt acceptabel løsning
 - b) mægleren afgiver en skriftlig erklæring om at fratræde sit hverv som mægler eller
 - c) en part i en tvist, eller begge tvistens parter, giver skriftlig meddelelse i brevform forelagt mægleren og den anden part i tvisten om opsigelse af mæglerens mandat eller mæglingsproceduren, alt efter hvilken af disse datoer der er den tidligste.
3. Reglerne, der er fastsat i denne afgørelse og finder anvendelse på tidligere medlemmer, finder tilsvarende anvendelse på tidligere mæglere.

*Artikel 10***Rådgivende udvalg**

1. Formændene for retten og for appelretten bistås hver især af et rådgivende udvalg for at sikre en korrekt anvendelse af denne adfærdskodeks og aftalens artikel 8.30 (etiske regler) samt udførelsen af alle andre opgaver, der er fastsat bestemmelser om.
2. Det rådgivende udvalg, jf. denne artikels stk. 1, skal bestå af de respektive næstformænd og af de to medlemmer af retten eller af appelretten med den største anciennitet.

*Artikel 11***Autentiske tekster**

Denne afgørelse er udfærdiget i to eksemplarer på bulgarsk, dansk, engelsk, estisk, finsk, fransk, græsk, italiensk, kroatisk, lettisk, litauisk, maltesisk, nederlandsk, polsk, portugisisk, rumænsk, slovakisk, slovensk, spansk, svensk, tjekkisk, tysk og ungarsk, idet hver af disse tekster har samme gyldighed.

*Artikel 12***Ikrafttræden**

Denne afgørelse offentliggøres og træder i kraft på datoen for ikrafttrædelsen af afdeling F (bilæggelse af investeringstvister mellem investorer og stater) i aftalens kapitel otte (investeringer), forudsat at parterne udveksler skriftlige meddelelser, via diplomatiske kanaler, til bekræftelse af, at de har opfyldt de nødvendige interne krav og procedurer.

Udfærdiget i Bruxelles, den 29. januar 2021.

På Udvalget for Tjenesteydelser og Investerings vegne

Carlo PETTINATO Donald MCDOUGALL
Formænd

AFGØRELSE nr. 1/2021 TRUFFET AF DET BLANDEDE CETA-UDVALG**den 29. januar 2021****om fastsættelse af de administrative og organisatoriske aspekter i forbindelse med driften af appelretten [2021/264]**

DET BLANDEDE CETA-UDVALG HAR —

under henvisning til artikel 26.1, i den samlede økonomi- og handelsaftale (CETA) mellem Canada på den ene side og Den Europæiske Union og dens medlemsstater på den anden side («aftalen»), og ud fra følgende betragtning:

I aftalens artikel 8.28.7 fastsættes det, at Det Blandede CETA-Udvalg skal træffe en beslutning om administrative og organisatoriske aspekter i forbindelse med driften af appelretten —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

*Artikel 1***Definitioner**

I denne afgørelse finder følgende definitioner anvendelse:

- a) definitionerne i artikel 1.1 (alment gældende definitioner) i aftalens kapitel et (generelle definitioner og indledende bestemmelser)
- b) definitionerne i artikel 8.1 (definitioner) i aftalens kapitel otte (investering)
- c) ved »appelret« forstår appelretten, der er oprettet i henhold til artikel 8.28 (appelretten) i aftalens kapitel otte (investering), og
- d) ved »medlem« forstår et medlem af den appelret, der er oprettet i henhold til artikel 8.28 (appelretten) i aftalens kapitel otte (investering).

*Artikel 2***Sammensætning og administrative ordninger**

1. Appelretten skal bestå af seks medlemmer, der er udpeget af Det Blandede CETA-Udvalg med henblik på principperne om mangfoldighed og ligestilling mellem kønnene. I forbindelse med denne udnævnelse gælder følgende:

- a) to medlemmer udvælges blandt de nomineringer, der foreslås af Canada
- b) to medlemmer udvælges blandt de nomineringer, der foreslås af Den Europæiske Union, og
- c) to medlemmer udvælges blandt de nomineringer, der foreslås af Canada eller af Den Europæiske Union, og må ikke være statsborgere i Canada eller nogen af Den Europæiske Unions medlemsstater.

2. Det Blandede CETA-Udvalg kan beslutte at øge antallet af medlemmer ved multipla af tre. Yderligere udnævnelser skal ske på samme grundlag som anført i denne artikels stk. 1.

3. Medlemmerne udnævnes for en niårig periode, der ikke kan forlænges. Perioden er dog begrænset til seks år for tre af de første seks medlemmer, der er udpeget i henhold til aftalens artikel 8.28.3. Disse tre medlemmer bestemmes ved lodtrækning, idet der udvælges et medlem fra hver af de grupper af medlemmer, der er udpeget i henhold til nærværende artikels stk. 1, litra a)-c). I princippet kan et medlem, der gør tjeneste i en afdeling af appelretten, når dennes embedsperiode udløber, fortsætte sin tjeneste i afdelingen, indtil sagen i den pågældende afdeling er afsluttet, med mindre formanden for appelretten efter at have rådført sig med de andre medlemmer af afdelingen beslutter andet, og anses kun med henblik herpå for fortsat at være medlem. Ledige stillinger i appelretten besættes, efterhånden som de opstår.

4. Appelretten skal have en formand og en næstformand med ansvar for organisatoriske aspekter, der udvælges ved lodtrækning foretaget af formanden for Det Blandede CETA-Udvalg, for en periode på to år blandt de medlemmer, der er tredjelandssstatsborgere. De skal gøre tjeneste på rotationsbasis. Næstformanden skal træde i formandens sted, hvis formanden er forhindret i at deltage.
5. Afdelingen af appelretten, der er nedsat til at behandle hver sag i henhold til aftalens artikel 8.28.5, består af tre medlemmer, hvoraf et medlem er udpeget i henhold til nærværende artikels stk. 1, litra a), et medlem er udpeget i henhold til nærværende artikels stk. 1, litra b), og et medlem er udpeget i henhold til nærværende artikels stk. 1, litra c). Afdelingens formandskab varetages af det medlem, som er udpeget i henhold til nærværende artikels stk. 1, litra c).
6. Sammensætningen af den afdeling af appelretten, der behandler hver appel, skal i hvert enkelt tilfælde fastlægges af formanden for appelretten på rotationsbasis, således at det sikres, at afdelingernes sammensætning er tilfældig og uforudsigelig, og skal samtidig give alle rettens medlemmer lige muligheder for at tjene.
7. Appelretten kan sættes af en afdeling med seks medlemmer, hvis en sag ved en afdeling rejser et alvorligt spørgsmål, der påvirker fortolkningen eller anvendelsen af aftalens kapitel otte (investering). Appelretten sættes af en afdeling med seks medlemmer, når begge parter i tvisten anmoder herom, eller når et flertal af medlemmerne beslutter, at det er ønskeligt. Appelrettens formand leder afdelingens seks medlemmer.
8. Appelretten kan fastsætte sine egne arbejdsprocedurer.
9. Medlemmerne skal sikre, at de er tilgængelige og i stand til at udføre de funktioner, som er fastsat i nærværende afgørelse og i afdeling F (bilæggelse af investeringstvister mellem investorer og stater) i aftalens kapitel otte (investering).
10. For at sikre deres tilgængelighed betales medlemmerne et månedligt forskudshonorar, som fastsættes af Det Blandede CETA-Udvalg.
11. De i denne artikels stk. 10 omhandlede honorarer betales ligeligt af de to parter på en konto, der forvaltes af ICSID-sekretariatet. Betaler den ene part ikke forskudshonoraret, kan den anden part vælge at betale. En sådan restance vil forblive skyldig til betaling med passende renter.
12. Honorarer og udgifter til medlemmer i en afdeling, der er oprettet til at påkende en klage, ud over de i denne artikels stk. 10 omhandlede honorarer, fastsættes af Det Blandede CETA-Udvalg og fordeles blandt parterne i tvisten på samme grundlag som fastsat i aftalens artikel 8.39.5.
13. Ved en afgørelse truffet af Det Blandede CETA-Udvalg kan forskudshonoraret og honorarer for arbejdsdage omdannes til en fast løn. I sådanne tilfælde skal medlemmerne arbejde på fuld tid, og Det Blandede CETA-Udvalg fastsætter deres aflønning og dertil knyttede organisatoriske vilkår. I så fald må medlemmerne ikke udøve nogen — lønnet eller ulønnet — erhvervsmæssig virksomhed, medmindre der undtagelsesvis gives tilladelse af appelrettens formand.
14. ICSID's sekretariat skal varetage sekretariatsopgaverne for appelretten og yder den passende bistand. Omkostningerne til denne støtte afholdes ligeligt af parterne.

Artikel 3

Gennemførelse af appeller

1. Begge tvistens parter kan appellere en voldgiftskendelse, der er afsagt af retten i henhold til afdeling F (bilæggelse af investeringstvister mellem investorer og stater) i aftalens kapitel otte (investeringer), til appelretten inden for den frist, der er fastsat i aftalens artikel 8.28.9, litra a), og på de grundlag, der er fastsat i aftalens artikel 8.28.2.

2. Hvis appelretten stadfæster appellen helt eller delvist, skal den ændre eller omstøde rettens retlige resultater og konklusioner helt eller delvist. Appelretten skal præcisere, hvordan den har ændret eller omstødt rettens relevante resultater og konklusioner.

3. Hvis de faktiske forhold, der er fastslået af retten, tillader det, skal appelretten anvende sine egne retlige resultater og konklusioner angående disse forhold og afsige en endelig voldgiftskendelse. Hvis dette ikke er muligt, udsteder appelretten en afgørelse om hjemvisning af sagen til retten med henblik på at afsige en voldgiftskendelse i overensstemmelse med appelrettens resultater og konklusioner. Om muligt henviser appelretten sagen til den samme afdeling af retten, som tidligere var oprettet med henblik på at træffe afgørelse i sagen.

4. Appelretten skal afvise en appel, hvis den finder, at appellen er ubegrundet. Den kan også afvise appellen på et fremskyndet grundlag, hvis det er tydeligt, at appellen helt åbenlyst er ugrundet. Hvis appelretten afviser appellen er den voldgiftskendelse, der er afsagt af retten, den endelige kendelse.

5. Overordnet set må appelproceduren ikke vare længere end 180 dage regnet fra den dato, hvor en af tvistens parter formelt meddeler sin beslutning om at appellere, til den dato, hvor appelretten meddeler sin afgørelse eller voldgiftskendelse. Hvis appelretten finder, at den ikke kan træffe afgørelse eller voldgiftskendelse inden for 180 dage, underretter den skriftligt tvistens parter om grundene til forsinkelsen sammen med et skøn over, inden for hvilken periode den vil træffe afgørelse eller voldgiftskendelse. Der bør gøres alt for at sikre, at appelproceduren ikke overstiger 270 dage.

6. En part i tvisten, der appellerer, skal stille sikkerhed for appellens omkostninger, der fastsættes af den afdeling af appelretten, der er oprettet for at behandle sagen. Parten i tvisten skal også stille enhver anden sikkerhed, som appelretten kræver.

7. Bestemmelserne i aftalens artikel 8.20 (mægling), artikel 8.24 (retslige procedurer i henhold til en anden international aftale), artikel 8.26 (tredjepartsfinansiering), artikel 8.31 (lovvalg og fortolkning), artikel 8.34 (foreløbige sikrende retsmidler), artikel 8.35 (ophævelse), artikel 8.36 (gennemsigtighed i procedurerne) ⁽¹⁾, artikel 8.38 (den ikke-indklagede), artikel 8.39 (endelig voldgiftskendelse) og artikel 8.40 (godtgørelse eller anden kompensation) finder tilsvarende anvendelse ved appelproceduren.

Artikel 4

Autentiske tekster

Denne afgørelse er udfærdiget i to eksemplarer på bulgarsk, dansk, engelsk, estisk, finsk, fransk, græsk, italiensk, kroatisk, lettisk, litauisk, maltesisk, nederlandsk, polsk, portugisisk, rumænsk, slovakisk, slovensk, spansk, svensk, tjekkisk, tysk og ungarsk, idet hver af disse tekster har samme gyldighed.

Artikel 5

Ikrafttræden

Denne afgørelse offentliggøres og træder i kraft på datoen for ikrafttrædelsen af afdeling F (bilæggelse af investeringstvister mellem investorer og stater) i aftalens kapitel otte (investeringer), forudsat at parterne udveksler skriftlige meddelelser, via diplomatiske kanaler, til bekræftelse af, at de har opfyldt de nødvendige interne krav og procedurer.

⁽¹⁾ Med henblik på større sikkerhed medtages klageskrivelsen, hensigtserklæringen om at gøre indsigelse mod et medlem og afgørelsen om indsigelse mod et medlem på listen over dokumenter, der skal stilles til rådighed for offentligheden i henhold til artikel 3, stk. 1, i UNCITRAL's gennemsigtighedsregler.

Udfærdiget i Bruxelles, den 29. januar 2021.

På Det Blandede CETA-Udvalgs vegne

Valdis DOMBROVSKIS

Mary NG

Formænd

AFGØRELSE nr. 2/2021 TRUFFET AF DET BLANDEDE CETA-UDVALG**den 29. januar 2021****om vedtagelse af en procedure for fortolkninger i overensstemmelse med artikel 8.31.3, og artikel 8.44.3, litra a), i CETA som et bilag til dets forretningsorden [2021/265]**

DET BLANDEDE CETA-UDVALG HAR —

under henvisning til artikel 26.1 i den samlede økonomi- og handelsaftale (CETA) mellem Canada på den ene side og Den Europæiske Union og dens medlemsstater på den anden side (»aftalen«), særlig artikel 26.1.4, litra d), og artikel 26.2.4, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I aftalens artikel 26.1.4, litra d), fastsættes det, at Det Blandede CETA-Udvalg selv vedtager sin forretningsorden.
- (2) I aftalens artikel 26.2.1, litra b), fastsættes det, at Udvalget for Tjenesteydelser og Investeringer er et af de specialudvalg, der er nedsat ved aftalen.
- (3) I aftalens artikel 26.2.4, fastsættes det, at specialudvalgene selv fastsætter og ændrer deres forretningsorden, hvis de finder det hensigtsmæssigt.
- (4) Regel 14.4 i Det Blandede CETA-Udvalgs forretningsorden, som fastsat i afgørelse 001/2018 truffet af Det Blandede CETA-Udvalg den 26. september 2018, fastsætter, at medmindre specialudvalgene beslutter andet, jf. aftalens artikel 26.2.4, finder forretningsordenen tilsvarende anvendelse på specialudvalgene og andre organer, der nedsættes i henhold til aftalen.
- (5) I overensstemmelse med aftalens artikel 8.9.1, bekræfter parterne på ny deres ret til at regulere i offentlighedens interesse for at nå legitime politiske mål, såsom beskyttelsen af den offentlige sundhed, sikkerhed, miljøet, herunder klimaændringer og biodiversitet, den offentlige orden, social- eller forbrugerbeskyttelse eller fremme og beskyttelse af kulturel mangfoldighed.
- (6) For at sikre, at retterne, der oprettes i henhold til afdeling F (bilæggelse af investeringstvister mellem investorer og stater) i aftalens kapitel otte (investering), under alle omstændigheder respekterer parternes hensigt, som fastsat i aftalen, indeholder aftalen, i overensstemmelse med stk. 6, litra e), i det fælles fortolkende instrument om aftalen, bestemmelser, der giver parterne mulighed for at udstede bindende fortolkende bemærkninger, og parterne bekræfter på ny, at Canada og Den Europæiske Union og dens medlemsstater er fast besluttet på at anvende disse bestemmelser for at undgå og rette enhver fejlfortolkning af aftalen foretaget af retterne.
- (7) Hvis der opstår alvorlige betænkeligheder med hensyn til fortolkningsspørgsmål, der kan påvirke investeringer, kan Udvalget for Tjenesteydelser og Investeringer i henhold til aftalens artikel 8.31.3, og artikel 8.44.3, litra a), efter aftale mellem parterne og efter, at parternes respektive interne krav og procedurer er opfyldt, henstille til Det Blandede CETA-Udvalg at vedtage fortolkninger af aftalen. En fortolkning, der er vedtaget af Det Blandede CETA-Udvalg er bindende for de retter, der er oprettet i henhold til afdeling F (bilæggelse af investeringstvister mellem investorer og stater) i aftalens kapitel otte (investering). Det Blandede CETA-Udvalg kan beslutte, at en fortolkning skal have bindende virkning fra en bestemt dato —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

1. Proceduren for vedtagelse af fortolkninger i henhold til aftalens artikel 8.31.3, og 8.44.3, litra a), som fastsat i bilaget til denne afgørelse, vedtages hermed som et bilag til Det Blandede CETA-Udvalgs forretningsorden, som fastsat i afgørelse 001/2018 truffet af Det Blandede CETA-Udvalg den 26. september 2018.

2. Bilaget udgør en integrerende del af Det Blandede CETA-Udvalgs forretningsorden, som fastsat i afgørelse 001/2018 truffet af Det Blandede CETA-Udvalg den 26. september 2018.

Artikel 2

Bilaget udgør en integrerende del af denne afgørelse.

Artikel 3

Denne afgørelse er udfærdiget i to eksemplarer på bulgarsk, dansk, engelsk, estisk, finsk, fransk, græsk, italiensk, kroatisk, lettisk, litauisk, maltesisk, nederlandsk, polsk, portugisisk, rumænsk, slovakisk, slovensk, spansk, svensk, tjekkisk, tysk og ungarsk, idet hver af disse tekster har samme gyldighed.

Artikel 4

Denne afgørelse offentliggøres og træder i kraft på datoen for ikrafttrædelsen af afdeling F (bilæggelse af investeringstvister mellem investorer og stater) i aftalens kapitel otte (investeringer), forudsat at parterne udveksler skriftlige meddelelser, via diplomatiske kanaler, til bekræftelse af, at de har opfyldt de nødvendige interne krav og procedurer.

Udfærdiget i Bruxelles, den 29. januar 2021.

På Det Blandede CETA-Udvalgs vegne

Valdis DOMBROVSKIS

Mary NG

Formænd

BILAG

BILAG TIL DET BLANDEDE CETA-UDVALGS FORRETNINGSORDEN

(AFGØRELSE 001/2018 TRUFFET AF DET BLANDEDE CETA-UDVALG DEN 26. SEPTEMBER 2018)

1. I tilfælde, hvor en part har alvorlige betænkeligheder med hensyn til fortolkningen af aftalen, der kan påvirke investeringer, herunder hvis parten har alvorlige betænkeligheder i forbindelse med en specifik foranstaltning, for hvilken der er indgivet en anmodning om konsultationer i henhold til aftalens artikel 8.19 (konsultationer) af en investor fra den anden part, der hævder at en sådan foranstaltning er i strid med en forpligtelse i henhold til aftalens kapitel otte (investering):
 - a) kan parten kan henvise sagen skriftligt til Udvalget for Tjenesteydelser og Investeringer
 - b) i tilfælde af henvisning i henhold til litra a) indleder parterne straks konsultationer i Udvalget for Tjenesteydelser og Investeringer og
 - c) Udvalget for Tjenesteydelser og Investeringer træffer afgørelse om sagen hurtigst muligt.
 2. Hver part skal tage behørigt hensyn til den anden parts bemærkninger vedrørende aftalens artikel 8.31.3 og bestræbe sig på at behandle sagen rettidigt og på en gensidigt tilfredsstillende måde.
 3. Ved enighed mellem parterne, og efter at have afsluttet deres respektive interne krav og procedurer kan Udvalget for Tjenesteydelser henstille til Det Blandede CETA-Udvalg at vedtage fortolkninger af relevante bestemmelser i aftalens kapitel otte (investering). Disse fortolkninger kan bl.a. vedrøre spørgsmålet om, hvorvidt og på hvilke betingelser en bestemt type foranstaltning skal anses for forenelig med aftalens kapitel otte (investering).
 4. Hvis Udvalget for Tjenesteydelser og Investeringer beslutter at henstille til Det Blandede CETA-Udvalg at vedtage en fortolkning, træffer Det Blandede CETA-Udvalg en beslutning herom hurtigst muligt.
 5. En fortolkning, der er vedtaget af Det Blandede CETA-Udvalg er bindende for retten og appelretten, der er oprettet i henhold til afdeling F (bilæggelse af investeringstvister mellem investorer og stater) i aftalens kapitel otte (investering). Det Blandede CETA-Udvalg kan beslutte, at en fortolkning skal have bindende virkning fra en bestemt dato.
 6. Fortolkninger, der er vedtaget af Det Blandede CETA-Udvalg offentliggøres straks og sendes til parterne og til formændene for retten og appelretten, som sikrer at fortolkningerne meddeles til rettens og appelrettens afdelinger, der er oprettet i henhold til afdeling F (bilæggelse af investeringstvister mellem investorer og stater) i aftalens kapitel otte (investering).
-

AFGØRELSE nr. 2/2021 TRUFFET AF UDVALGET FOR TJENESTEYDELSER OG INVESTERINGER**den 29. januar 2021****om vedtagelse af regler for mægling til brug for parter i investeringstvister [2021/266]**

UDVALGET FOR TJENESTEYDELSER OG INVESTERINGER HAR —

under henvisning til artikel 26.2.1, litra b), i den samlede økonomi- og handelsaftale (CETA) mellem Canada på den ene side og Den Europæiske Union og dens medlemsstater på den anden side (»aftalen«), og ud fra følgende betragtning:

I aftalens artikel 8.44.3, litra c), fastsættes det, at Udvalget for Tjenesteydelser og Investeringer kan vedtage regler for mægling til brug for parterne i tvisten, jf. artikel 8.20 (mægling) —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

*Artikel 1***Definitioner**

I denne afgørelse finder følgende definitioner anvendelse:

- a) definitionerne i artikel 1.1 (alment gældende definitioner) i aftalens kapitel et (generelle definitioner og indledende bestemmelser)
- b) definitionerne i artikel 8.1 (definitioner) i aftalens kapitel otte (investering)
- c) ved »mæglingsaftale« forstås en aftale, der er indgået i henhold til artikel 3, stk. 4, i denne afgørelse, og
- d) ved »mægler« forstås en fysisk person, der foretager mægling i overensstemmelse med aftalens artikel 8.20 (mægling).

*Artikel 2***Mål og anvendelsesområde**

Målet med mæglingsordningen er at gøre det lettere at finde en gensidigt acceptabel løsning ved hjælp af en udførlig og hurtig procedure med mæglerbistand.

*Artikel 3***Indledning af proceduren**

1. En part i en tvist kan til enhver tid anmode om indledning af en mæglingsprocedure. En sådan anmodning fremsendes skriftligt til den anden part i tvisten.
2. Hvis anmodningen vedrører en påstået tilsidesættelse af aftalen begået af Den Europæiske Unions myndigheder eller myndighederne i Den Europæiske Unions medlemsstater, og den indklagede ikke er blevet fastsat i henhold til aftalens artikel 8.21 (udpegning af den indklagede i forbindelse med tvister med Den Europæiske Union eller dens medlemsstater), skal den rettes den til Den Europæiske Union. Hvis anmodningen accepteres, skal det præciseres i svaret, om Den Europæiske Union eller den pågældende medlemsstat vil være part i mæglingen ⁽¹⁾.
3. Den part i tvisten, der modtager anmodningen, behandler den med velvilje og accepterer eller afviser den skriftligt senest 10 dage efter modtagelsen.

⁽¹⁾ Med henblik på større sikkerhed præciseres det, at hvis anmodningen vedrører en behandling ved Den Europæiske Union, er parten i mæglingen Den Europæiske Union, og enhver berørt medlemsstat inddrages fuldt ud i mæglingen. Hvis anmodningen udelukkende vedrører behandling ved en medlemsstat, er parten i mæglingen den pågældende medlemsstat, medmindre den anmoder Den Europæiske Union om at være part i tvisten.

4. Hvis parterne i tvisten bliver enige om en mæglingsprocedure underskriver de en skriftlig mæglingsaftale, der fastsætter de regler, der er aftalt af parterne i tvisten, og som medtager reglerne i denne afgørelse. Mæglingsaftalen kan indeholde en aftale om ikke at indlede eller fortsætte andre tvistbilæggelsesprocedurer vedrørende de uenigheder eller tvister, der er genstand for mæglingen:

- a) mens mæglingsproceduren er under behandling, eller
- b) hvis tvistens parter har nået en gensidigt acceptabel løsning.

En aftale i henhold til denne artikels stk. 4, litra b), finder ikke anvendelse, hvis en af tvistens parter, eller begge parter i tvisten ved skriftlig meddelelse, i form af et brev til mægleren og den anden part i tvisten, afslutter mæglingsproceduren.

Artikel 4

Udpegelse af mægleren

1. Hvis begge parter i tvisten er indforstået med en mæglingsprocedure, udpeges mægleren i overensstemmelse med den procedure, der er fastsat i aftalens artikel 8.20.3. Tvistens parter skal bestræbe sig på at nå til enighed om valget af en mægler inden for 15 dage fra modtagelsen af svaret på anmodningen. En sådan aftale kan omfatte udnævnelse af en mægler blandt medlemmer af retten, der er oprettet i henhold til aftalens artikel 8.27.2, eller medlemmer af appelretten, der er oprettet i henhold til aftalens artikel 8.28.3.
2. Parterne i tvisten kan ved skriftlig overenskomst aftale at erstatte mægleren. Hvis en mægler træder tilbage, bliver uarbejdsdygtig eller på anden måde bliver ude af stand til at udføre sit hverv, udpeges en ny mægler i henhold til aftalens artikel 8.20.3 og i overensstemmelse med nærværende artikels stk. 1.
3. En mægler må ikke være af samme nationalitet som nogen af parterne, medmindre tvistens parter træffer anden aftale.
4. I overensstemmelse med Udvalget for Tjenesteydelser og Investerings afgørelse om adfærdskodeksen for medlemmer af retten, medlemmer af appelretten samt mæglere, skal mægleren bistå tvistens parter i at nå frem til en gensidigt acceptabel løsning.

Artikel 5

Regler for mæglingsproceduren

1. Senest 10 dage fra udpegelsen af mægleren forelægger den af tvistens parter, der har påberåbt sig mæglingsproceduren, mægleren og den anden part en skriftlig, detaljeret redegørelse for problemet. Senest 20 dage efter modtagelsen heraf kan tvistens anden part fremsætte skriftlige bemærkninger til redegørelsen for problemet. Tvistens parter kan i deres redegørelse eller bemærkninger medtage alle oplysninger, de finder relevante.
2. Mægleren kan træffe afgørelse om, hvordan der bedst skaffes klarhed over det pågældende problem. Mægleren kan navnlig tilrettelægge møder mellem tvistens parter, høre dem sammen eller hver for sig, søge bistand hos eller rådføre sig med relevante eksperter og berørte parter samt yde yderligere støtte, som tvistens parter måtte anmode om. Inden mægleren søger bistand hos eller rådfører sig med relevante eksperter og berørte parter, hører vedkommende dog tvistens parter.
3. Mægleren kan tilbyde rådgivning og foreslå en løsning, som tvistens parter kan overveje og acceptere eller afvise, eller de kan blive enige om en anden løsning. Mægleren træffer dog ikke en afgørelse om, hvorvidt den pågældende foranstaltning er i overensstemmelse med aftalen.
4. Proceduren finder sted på territoriet for den part, der har påberåbt sig mæglingsproceduren, eller ved fælles overenskomst på et andet sted eller på en anden måde.
5. Tvistens parter bestræber sig på at nå frem til en gensidigt acceptabel løsning senest 60 dage efter udpegelsen af mægleren. Indtil der opnås en endelig aftale, kan tvistens parter overveje eventuelle midlertidige løsninger.

6. Efter anmodning fra parterne i tvisten tilstiller mægleren parterne et skriftligt udkast til en faktuel redegørelse, som kort beskriver: a) den foranstaltning, der er genstand for procedurerne; b) de fulgte procedurer; og c) den gensidigt acceptable løsning, der måtte være det endelige resultat af disse procedurer, herunder eventuelle midlertidige løsninger. Mægleren giver parterne i tvisten 15 dage fra udsendelsen af udkastet til den faktuelle redegørelse til at fremsætte bemærkninger til udkastet. Efter at have gennemgået de bemærkninger, som tvistens parter fremsætter inden for denne frist, forelægger mægleren en endelig skriftlig faktuel redegørelse for tvistens parter efter højst 15 dage fra modtagelsen af bemærkninger fra parterne i tvisten. Den faktuelle redegørelse må ikke indeholde nogen fortolkning af aftalen.

7. I overensstemmelse med aftalens artikel 8.20.5, afsluttes mæglingsproceduren ved skriftlig meddelelse fra en part i tvisten, eller fra begge parter, i form af et brev til mægleren og den anden part i tvisten, på datoen for meddelelsen.

Artikel 6

Gennemførelse af en gensidigt acceptabel løsning

1. Hvis parterne i tvisten vedtager en gensidigt acceptabel løsning, skal begge parter træffe de nødvendige foranstaltninger til gennemførelse af den gensidigt acceptable løsning inden for den aftale tidsramme.
2. Den af tvistens parter, der gennemfører løsningen, oplyser skriftligt den anden part om de tiltag eller foranstaltninger, der er truffet for at gennemføre den gensidigt acceptable løsning.

Artikel 7

Forhold til tvistbilæggelse

1. Det er ikke hensigten, at proceduren under denne mæglingsordning skal fungere som grundlag for tvistbilæggelse efter andre tvistbilæggelsesprocedurer fastsat i aftalen eller i andre aftaler. I forbindelse med andre tvistbilæggelsesprocedurer må en part i tvisten ikke anvende følgende som dokumentation eller bevis, og ej heller må en retslig instans i overvejelserne inddrage:
 - a) holdninger, indrømmelser eller synspunkter, der er indtaget af en part i tvisten under mæglingsproceduren
 - b) en part i tvistens tilkendegivelse af villighed til at acceptere en løsning vedrørende de problemer eller tvister, der er genstand for mæglingsproceduren
 - c) råd, forslag eller synspunkter fremsat af mægleren eller
 - d) indholdet i et udkast til eller en endelig faktuel redegørelse udarbejdet af en mægler.
2. I henhold til artikel 3, stk. 4, i denne afgørelse, berører mæglingsordningen ikke parternes og tvistens parter rettigheder og forpligtelser i henhold til afdeling F (bilæggelse af investeringstvister mellem investorer og stater) i aftalens kapitel otte (investering) og aftalens kapitel niogtyve (tvistbilæggelse).
3. Tvistens parter aftale om at mægle og alle gensidigt aftalte løsninger skal gøres offentligt tilgængelige. De offentliggjorte udgaver må dog ikke indeholde oplysninger, der af en af tvistens parter er udpeget som fortrolige. Med mindre tvistens parter aftaler andet, er alle andre trin i mæglingsproceduren, herunder rådgivning eller forslag til løsninger, fortrolige. Dog kan enhver af tvistens parter meddele offentligheden, at der finder mægling sted.

Artikel 8

Frister

Alle frister, der er nævnt i denne afgørelse, kan ændres efter aftale mellem tvistens parter.

*Artikel 9***Omkostninger**

1. Hver af tvistens parter afholder deres egne udgifter til deltagelse i mæglingsproceduren.
2. Tvistens parter deler ligeligt udgifterne til organisatoriske aspekter, herunder mæglerens vederlag og udgifter. Mæglerens vederlag skal være på linje med det vederlag, der fastsættes for medlemmer af retten i henhold til aftalens artikel 8.27.14.

*Artikel 10***Autentiske tekster**

Denne afgørelse er udfærdiget i to eksemplarer på bulgarsk, dansk, engelsk, estisk, finsk, fransk, græsk, italiensk, kroatisk, lettisk, litauisk, maltesisk, nederlandsk, polsk, portugisisk, rumænsk, slovakisk, slovensk, spansk, svensk, tjekkisk, tysk og ungarsk, idet hver af disse tekster har samme gyldighed.

*Artikel 11***Ikrafttræden**

Denne afgørelse offentliggøres og træder i kraft på datoen for ikrafttrædelsen af afdeling F (bilæggelse af investeringstvister mellem investorer og stater) i aftalens kapitel otte (investeringer), forudsat at parterne udveksler skriftlige meddelelser, via diplomatiske kanaler, til bekræftelse af, at de har opfyldt de nødvendige interne krav og procedurer.

Udfærdiget i Bruxelles, den 29. januar 2021.

På Udvalget for Tjenesteydelser og Investeringers vegne

Carlo PETTINATO

Donald McDOUGALL

Formænd

ISSN 1977-0634 (elektronisk udgave)
ISSN 1725-2520 (papirudgave)



Den Europæiske Unions
Publikationskontor
L-2985 Luxembourg
LUXEMBOURG

DA